AWEMainta
E DIFERENCIA DEN NOTICIA

REDUCI GASTONAN DI GOBIERNO

UN CAMINDA PA ALIVIO FINANCIERO PA ARUBA?

2

ARUBA MESTER FIHA PRESUPUESTO 2025 PRONTO 3

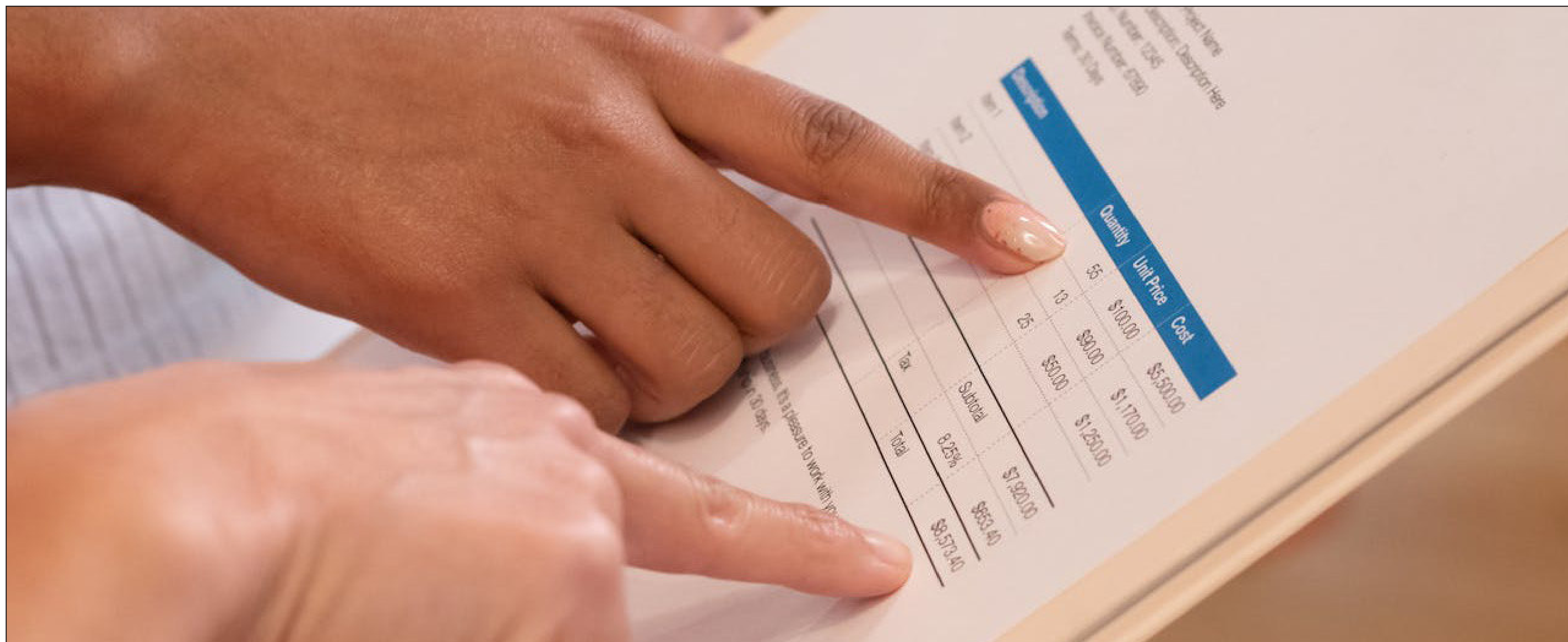
SUPERVISION FINANCIERO TA ADVERTI PA CONSECUENCIANAN

CONSEHO DI MINISTER A EXIGI MINISTER WEVER PA ANULA PRIJS DI GAS 7

RESCATE DI DOS PERSONA DI NAN BOTO DI PISCADO WEST DI ARUBA 8

Reduci gastonan di gobierno

Un caminda pa alivio financiero pa Aruba?



ARUBA a enfrenta aumento den gastonan di gobierno durante añanan, particularmente durante recesionnan economico manera e desaceleracion di 2015-2016 y e crisis di COVID-19 na 2020. Cu debe publico mas halto y aumento den gasto, hopi Arubiano ta sinti e presion financiero a traves di impuestonan mas halto, inflacion y beneficionan social limita. Si gobierno reduci su gastonan, esaki por yuda alivia e presion financiero riba e pueblo?

Con gasto di gobierno ta afecta Arubianonan

E presupuesto di gobierno di Aruba ta wordo aloca grandemente na salarionan di sector publico, programanan social, infrastructura y pago di debenan. Ora gastonan ta aumenta mas leu cu entrada, gobierno ta fia mas placa, conduciendo na un debe nacional mas halto. Pa maneha e debe aki, gobierno hopi biaha ta aumenta impuesto of ta corta servicio, ambos di cual ta impacta ciudadanonan directamente.

Por ehempel, ora impuestonan ta subi, negoshinan ta enfrenta gastonan mas halto, cu hopi biaha ta wordo pasa pa consumidornan den forma di prijsnan mas halto pa producto y servicionan. Ademas, un nivel halto di debe di gobierno por conduci na reduccion den gasto riba programanan esencial, manera cuido medico, educacion y asistencia social.

Reduci gasto di gobierno lo yuda?

Si gobierno di Aruba baha su gastonan, e por tin varios efecto positivo:

• ***Impuestonan mas abou:*** Menos gasto ta nifica cu gobierno no lo mester genera mes tanto entrada, potencialmente reduciendo impuestonan riba individuo y negoshinan.

• ***Menos debe publico:*** Baha gasto por yuda Aruba paga su debe mas lihe, reduciendo e necesidad pa fia placa den futuro.

• ***Sector priva mas fuerte:*** Cu impuestonan mas abou y menos intervencion di gobierno, negoshinan por inverti y expande mas libremente, creando trabou y crecemento economico.

Sinembargo, corta gasto mester wordo haci cuidadosamente. Si gobierno reduci financiamento pa servicionan esencial, e por impacta negativamente educacion, cuido medico y bienestar social, haciendo bida mas dificil p'e ciudadanonan mas vulnerabel.

Haya un balansa

Pa alivia presion financiero riba Arubianonan, gobierno mester enfoca riba gasta eficientemente en bes di solamente gasta menos.

Esaki por encera:

• Reduci programanan di gobierno cu ta desperdicio mientras ta proteha servicionan esencial.

• Encurasha crecemento di sector priva pa aumenta entrada di impuesto sin aumenta e tarifanan di impuesto.

• Inverti den diversificacion economico pa reduci dependencia riba turismo y crea fuentenan di entrada mas stabiel.

Mientras cu baha gasto di gobierno por yuda reduci presion financiero riba Arubianonan, e mester wordo haci strategicamente pa evita daña servicionan publico esencial.

Un enfoke mas eficiente, transparente y enfoca riba crecemento pa presupuesto por yuda Aruba logra stabilidad financiero a largo plaso mientras ta alivia e peso riba su ciudadanonan.

Aruba mester fiha presupuesto 2025 pronto

Supervision financiero ta adverti pa consecuencianan



E Colegio Aruba supervisa financiero (CAft) a expresa den un carta reciente na Staten di Aruba su preocupacion p'e presupuesto di 2025 cu ainda no a wordo stipula. Segun e Landsverordening Aruba Financieel Toezicht (LAft) Aruba mester entrega e presupuesto di e aña siguiente prome cu 15 di december pa aprobacion. Te ainda esaki no a sosode y e Conseho di Minister di Reino ta na altura di esaki.

Riesgonan financiero pa falta di presupuesto

E falta di un presupuesto stipula ta trece cu ne riesgonan financiero significante. E derecho presupuestario di Staten ta wordo afecta door di esaki y Aruba ta core cu limitacionnan ora di cera compromisonan financiero nobo. Un punto di preocupacion extra ta cu no por cera lening nobo, mientras cu e isla tin un obligacion di pago di mas o menos AWG 600 miyon na 2025. Esaki por tin consecuencia serio p'e stabilidad financiero di e pais.

Cambionan di impuesto y perdida di entrada structura

Desde 1 di januari 2025, sin aprobacion previo di Staten, a introduci un cambio significante den e impuesto riba salario y entrada. Esaki ta resulta den un perdida di entrada structura di AWG 50 miyon.

Aunke Aruba tin suficiente espacio financiero pa implementa e medida aki, CAft ta subraya cu Staten mester wordo informa oficialmente di esaki. E minister di Finansa y Cultura actualmente ta trahando riba un Nota di Cambio pa formalisa e consecuencianan di e cambio di impuesto aki.

Falta den ley y regulacion

Un otro punto di atencion di CAft t'e posibel falta den ley y regulacion relaciona cu cambionan di maneho cu consecuencia financiero. Actualmente ta stipula legalmente cu gastonan mester wordo aproba di antemano door di Staten, pero esaki ainda no ta conta explicitamente pa cambionan di entrada. CAft ta conseha pues pa adaptacionnan di maneho den futuro n'e banda di entrada tambe wordo ancra legalmente, pa garantisa un maneho presupuestario sostenibel.

Importancia di un continuidad den e proceso presupuestario

Aruba a progresa den e proceso presupuestario den e ultimo añanan. CAft ta subraya cu e liña positivo aki mester wordo continua y cu e formacion di un gabinete no mag ta un motibo pa tarda. Una bez cu e presupuesto wordo stipula, e gabinete nobo por realisa cualkier cambio financiero via un presupuesto suplementario.

Yamada pa stipulacion rapido di e presupuesto

Considerando e gravedad di e situacion, CAft ta yama Staten di Aruba pa stipula e presupuesto no mas tarda cu 31 di maart 2025. Un tardansa adicional no solamente por pone e posicion financiero di e isla na peliger, pero tambe limita considerablemente e espacio di maniobra di gobierno.

CAft ta spera cu e yamada aki lo conduci na un tratamento rapido di e presupuesto, p'asina Aruba por cuminsa aña 2025 cu un plan financiero solido.

Maneho di subsidio strategico:

Kico e gobierno nobo por haci?



CU e retonan rond di gastonan di gobierno y stabilidad financiero, e siguiente gobierno lo mester dicidi con e ta bay forma e maneho di subsidio. E enfoke actual ta dirigi riba baha gasto y otorga subsidio den un manera specifico, pero e pregunta ta keda con e futuro gobierno lo trata esaki. Mester continua e tendencia di baha subsidio of tin espacio pa inversionnan mas dirigi?

Evalua subsidionan existente y uza nan mas eficientemente

Un prome paso logico p'e gobierno nobo lo ta pa ehecuta un evaluacion completo di e subsidionan existente. No ta tur subsidio ta mesun efectivo y door di wak e resultadonan di medidanan di maneho anterior, por determina cua subsidio por wordo uza of adapta miho.

Por ehempel, por mantene of hasta expande subsidionan pa educacion y apoyo social, mientras cu subsidionan menos productivo por wordo elimina gradualmente.

Mas enfoke riba innovacion y crecemento sostenibel

En bes di solamente baha gasto, e gobierno nobo por uza subsidio strategicamente pa stimula crecemento economico. Pensa riba subsidio pa energia sostenibel, tecnologia y empresanan local. Esaki no solamente lo yuda crea trabounan nobo, pero tambe lo reduci e dependencia riba gobierno riba termino largo.

Minimalisa impacto social ora di baha subsidio

Si e siguiente gobierno dicidi pa reduci subsidio mas ainda, mester tene cuenta cu e consecuencianan p'e poblacion. Un posibilidad ta pa elimina subsidio gradualmente y ofrece solucionnan alternativo, manera beneficionan fiscal pa entradanan abou of inversionnan den facilidadnan pagabel. Esaki ta preveni cu e gruponan mas vulnerabel ta wordo afecta demasiado pisa pa reformanan financiero.

Crea un futuro financiero sostenibel

E gobierno nobo ta enfrenta e reto pa haya un balansa entre baha gasto y inversionnan. Door di maneha subsidio mas inteligentemente y inverti den crecemento economico y innovacion, Aruba por posiciona su mes como un pais financieramente stabiel y prospero. E pregunta no ta solamente cuanto ta wordo gasta, pero principalmente con e placa ta wordo inverti.

Arugas ta anuncia un subida den e prijs di gas domestico

Entrante 15 di februari 2025

ARUGAS ta anuncia un ahuste den e prijs di gas domestico, cu lo drenta na vigor ***entrante 15 di februari 2025***. A tuma e decision aki despues di a haya aprobacion oficial di Gobierno di Aruba na principio di februari 2025.



Manera ta conoci, e prijs di gas domestico ta regula. Durante mas di 35 aña - te cu aña 2022 - e unico aumento den prijs tabata causa pa introduccion di impuesto BBO, BAZV y BAVP. Durante tur e añanan ey, Arugas a indica constantemente na Gobierno di Aruba cu e prijs regula no tabata cubri e gastonan asocia cu importacion y distribucion.

Na aña 2022, Arugas a haya aprobacion pa e prome ahuste, aumentando e prijs na Afl. 60 pa un cilinder di 100 lbs. Sinembargo, a pesar di e aumento aki, e prijs nobo no tabata cubri e gastonan pa importacion y distribucion.

Despues di varios combersacion cu a sigui, un biaha mas Arugas a haya aprobacion pa subi e prijs di gas domestico na **Afl. 80 pa un cilinder di 100 lbs**. E prijs nobo ta drenta na vigor *entrante 15 di februari 2025* y ta conta pa e prome cuatro cilinder.

Cilinder cinco y seis ta costa Afl. 100 y despues pa cilinder shete en adelante ta paga e prijs comercial vigente na momento di compra.



Arugas ta dedica na sigui suministra gas domestico di forma sigur y confiabel na pueblo di Aruba. Pa garantisa e continuidad di e servicio esencial aki, e prijs mester refleha e gastonan di importacion y operacional.

Arugas ta conta cu e sosten di nos clientenan y ta traha continuamente ariba manera pa mehora eficiencia y controla gasto. Nos ta gradici tur cliente pa nan comprension y nos ta sigui traha pa un suministro di gas sigur y sostenibel pa Aruba.

NOTA: E cambio di prijs ta conta solamente pa clientenan domestico. No tin cambio den e prijs di gas pa clientenan comercial.

Pa mas informacion tocante e cambio di prijs y fechanan importante, por bishita nos website www.arugas.com of nos Facebook page.

Conseho di Minister a exigi Minister Wever pa anula prijs di gas

MINISTER di Economia demisionario, Geoffrey Wever, a anuncia oficialmente dialuna, cu entrante 15 di februari proximo, prijs di cilinder di gas di 45.4 kg, lo conoce un aumento y lo bira awor Afls 80,-- cu ta un aumento di Afls. 20,-- cu tabata vigente for di 15 di November di 2022.

Segun e mandatario, ta for di 3 di september di 2024 e compania Arugas Holding NV a entrega un peticion pa por aumenta e prijs di un cilinder te cu Afls 90,-- cu lo a bira un aumento di 30 florin pa cilindernan di gas domestico. Loke ta haci e situacion aki hopi frustrante pa henter comunidad, ta cu algun aña atras, Gabinete Wever Croes I a yega di anuncia pa medio di Minister Glenbert Croes, lo a yega na un acuerdo cu Eagle LNG cu lo yuda na baha gasto di awa y coriente. A firma un acuerdo cu e compania aki, un contract cu ningun hende a haya acceso na dje pero nunca a yega na un solucion y henter e acuerdo cu Eagle LNG, a keda pega den tempo ya cu no tin indicacion algun, cu lo yega na concretisa loke a wordo firma entre gobierno y Eagle LNG.

A bira un sorpresa grandi ayera mainta ora cu Conseho di Minister demisionario, a manda informa Minister Wever, cu e tin cu anula su decision di aproba e aumento di 20 florin pa Arugas y cu lo mester busca un otro solucion pa compensa e compania local aki.

Minister Presidente Evelyn Wever Croes a informa cu su gobierno demisionario di cual Geoffrey Wever tambe ta forma parti di dje, lo bay haci algun calculacion pa busca un alternativa cu no ta implica pa pueblo gasto financiero adicional.

Te cu ayera tardi Minister Wever no a reacciona riba declaracion di Prome Minister demisionario loke ta confirma cu su persona no a participa den e reunion di Conseho di Minister di ayera mainta.

Algun siman prome cu eleccion di 6 di december ultimo, ex Minister Glenbert Croes a regresa di un biahe pa exterior y a anuncia cu e tin bon noticia ya cu a haya gas y petroleo den awa teritorial di Aruba.

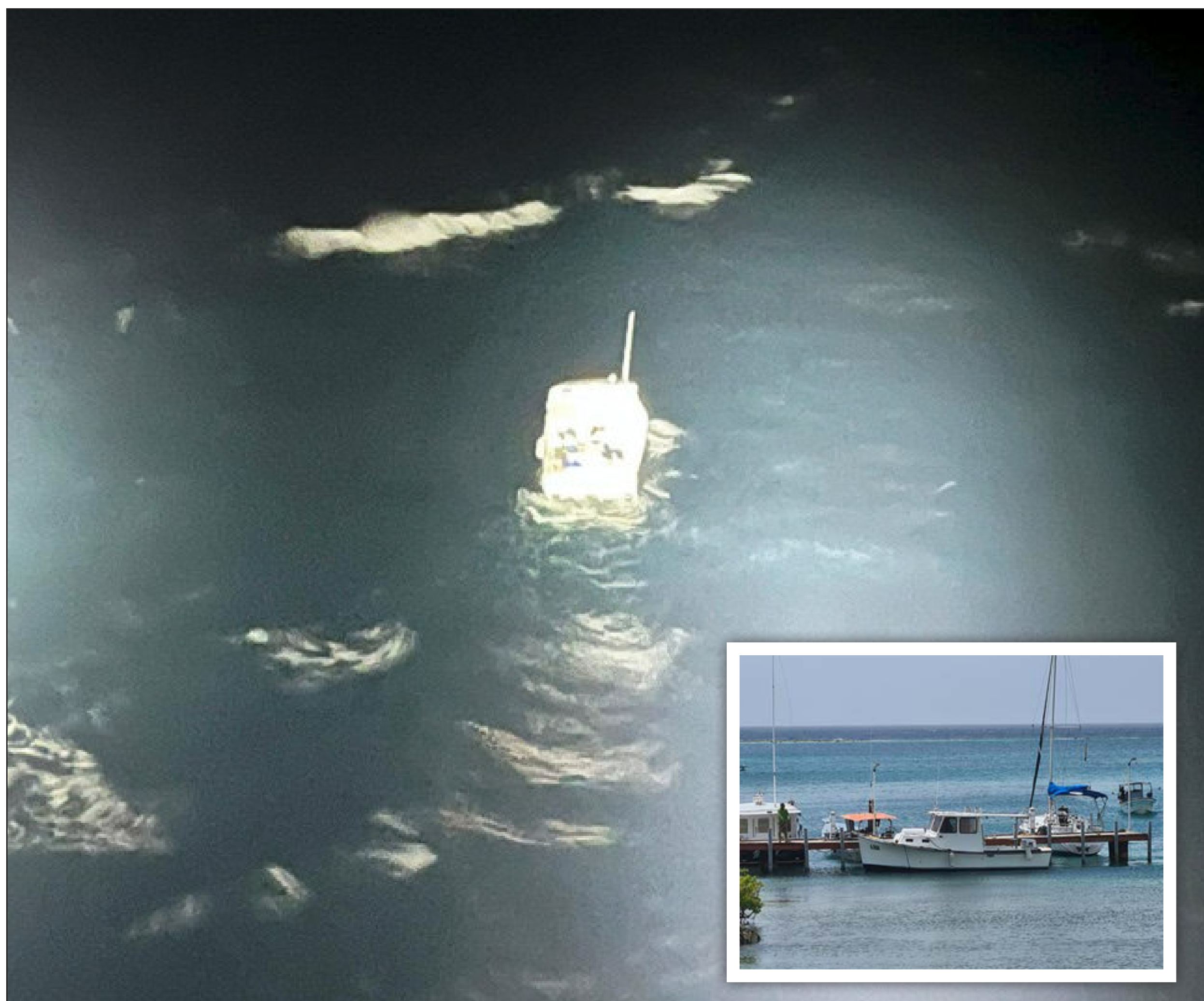
Sinembargo a surgi e caso conoci como Portulaca den cual ta acusa e mandatario aki di actonan incorecto pa loke ta permit di estadia y trabou y el a pidi su retiro como minister y tampoco a pone su mes disponibel pa bay riba lista di e partido pa eleccion.

Hecho ta cu nunca ningun di e dos Gabinetenan di Prome Minister Evelyn a cumpli cu promesanan haci na pueblo di lo percura pa reduci prijs di awa y coriente y awor ta bin acerca e aumento di prijs pa cilinder di gas.

Rescate di dos persona di nan boto di piscado west di Aruba

WARDACOSTA Caribe Hulandes diamars anochi a ricibi un notificacion via di e radio maritimo VHF canal 16, na momento cu un boto tawata indica na un tankero cu e la haya problema riba lama. E boto cu nomber Aribel tawata mas o menos 30 mia west di Aruba y e tripulacion tawata mester di asistencia inmediatamente. E Centro di Operacion Maritimo di Wardacosta mesora a dirigi e helicopter p'e area caminda e boto tawata, pa por yuda e dos homber na bordo.

Na yegada n'e sitio e helicopter di Wardacosta a asisti e dos homber na bordo y a hisa nan paden di e helicopter. Despues di a sacanan for di nan boto a hiba e dos homber aeropuerto di Aruba, e dos personanan a yega Aruba 'safe and sound'. E boto Aribel a ser rescata awe p'e boto Orion di Aruba.



Disciplina vs. Motivacion:

Pakico disciplina t'e clave pa exito

HOPI hende ta kere cu motivacion t'e forsa impulsor tras di exito. Pero motivacion ta variabel—tin biaha e t'ey, tin biaha e no t'ey. Disciplina, di otro banda, ta constante y confiabel.

E t'e factor cu ta percura pa bo sigui padilanti, incluso riba e dianan cu bo no tin gana. Ken cu kier logra exito, mester compronde cu disciplina ta mas poderoso cu motivacion.

Motivacion ta temporal, disciplina ta permanente

Hopi biaha motivacion ta depende di sintimento y stimulonan externo. Bo por wordo inspira pa un discurso motivador of un storia di exito, pero e sentimento ey ta disparce lihe. Disciplina t'e forsa cu ta yuda bo progresa riba termino largo. E ta percura pa bo sigui train, sigui siña y sigui traha, sin importa bo estado di animo.

Disciplina ta construi habito y habitonan ta determina exito

Hendenan exitoso no ta confia riba momentonan di inspiracion, pero riba rutina y habitonan. Door di construi disciplina, bo ta desaroya habitonan cu ta duna fruta riba termino largo. Pensa riba un atleta cu ta train tur dia, sin importa e weer of cansancio. No ta motivacion ta impulsa nan riba termino largo—ta disciplina y dedicacion n'e proceso.

Disciplina ta yuda bo supera contratiempo

Tur hende ta topa obstaculo riba caminda pa exito. E diferencia entre ganado y perdedonan ta cu e ganadonan tin disciplina pa sigui padilanti, incluso ora cos ta bira dificil. Motivacion por pone bo den movecion, pero solamente disciplina ta percura pa bo persevera y no 'give up'. Door di keda disciplina, bo ta siña 'deal' cu fracaso y sigui te ora bo alcansa bo meta.

Con disciplina por cambia bo bida

Disciplina ta un habilidad cu bo por train. Cuminsa cu accionnan chikito diario y haci nan un habito. Lanta n'e mesun ora, sigui un rutina fiho, traha tur dia riba bo metanan, incluso ora



bo no ta sinti motivacion. Riba termino largo, disciplina ta haci e diferencia entre hende cu ta soña y hende cu ta realisa nan soñonan.

Con Aruba por enfrenta y probecha di enbehecimento di poblacion

ENBEHECIMENTO di poblacion ta wordo mira rond mundo como un reto, pero Aruba por uza e cambio demografico aki como un oportunidad. Door di mantene hende grandi activo den economia pa mas tempo, inverti den habilidadnan digital y duna nan un rol den turismo y preservacion di cultura, Aruba por stimula e economia 'gris' y reduci e presion riba e forsa laboral mas hoben. Aki tin cinco strategia cu Aruba por aplica pa enfrenta enbehecimento efectivamente.

1. Mantene hende grandi na trabou pa mas tempo
Hopi hende grandi kier y por traha pa mas tempo, contal cu nan haya e apoyo corecto. Aruba por encurasha companianan pa mantene of bolbe contrata trahadonan di experiencia di edad avansa.

Esaki por wordo haci door di:
- Beneficionan fiscal pa companianan cu ta mantene trahadonan di 60+ aña.
- Modelonan di trabou flexibel, manera trabou part-time y funcionnan di conseho.
- Programanan di mentor, unda trahadonan di experiencia ta guia coleganan mas hoben.

Door di mantene hende grandi activo den e mercado laboral, nan conocemento y experiencia ta keda conserva y e presion economico riba generacionnan mas hoben ta wordo reduci.

2. Mas oportunidad pa trabou flexibel y remoto
No ta tur hende grandi kier traha full-time, pero hopi kier keda parcialmente activo. Aruba por desaroya iniciativanan pa trabou for di cas, tarea 'freelance' y trabounan part-time specificamente pa hende grandi. Companianan por uza hermentnan digital pa laga hende grandi traha di un distancia den funcionnan administrativo, educativo of di conseho.

Door di ofrece trabou segun nan capacidad, hende grandi por keda economicamente independiente pa mas tempo, loke ta baha e presion riba pensioen y beneficionan social.

3. Adapta e sector di 'retail' na hende grandi
Hende grandi tin un poder di compra fuerte y ta gasta nan placa diferente cu generacionnan mas hoben.

E sector di 'retail' na Aruba por 'tap in' den e 'silver spending power' aki door di:
- Desaroya mas tienda y servicio 'senior-friendly', manera productonan ergonomico y experiencianan di compra adapta.
- Ofertanan turistico dirigi riba hende grandi, manera biahenan di 'wellness' y estadia a largo plaso.
- Descuentonan special y programanan di lealtad pa personanan di 60+ aña.

Door di adapta e economia n'e demografia cambiante, Aruba por sigui beneficia di e gastonan di consumidornan di edad avansa.

4. Haci hende grandi 'digitalmente capabel'
Un di e retonan mas grandi pa hende grandi t'e digitalisacion rapido di sociedad.
Aruba por inverti den training y 'workshops' pa mehora habilidadnan digital cerca hende grandi, manera:
- 'Online banking' y uzo di internet sigur.
- Comunicacion digital (manera email, WhatsApp y 'videocalls').
- 'E-commerce' y oportunidadnan di trabou online.

Door di haci hende grandi digitalmente mas fuerte, nan ta keda conecta economicamente y socialmente, loke ta mehora nan bienestar y ta baha nan dependencia di cuido.

5. Uza hende grandi pa cultura y turismo
Aruba tin un historia y tradicionnan rico cu mester wordo preserva. *Hende grandi por hunga un rol clave den esaki, door di:*
- Guia 'tours' cultural y proyectonan di herencia.
- Duna 'workshops' riba artesania tradicional y arte local.
- Como embahador di Aruba, laga turistanan conoce e historia y cultura di e isla.

Door di envolve hende grandi activamente den turismo y cultura, Aruba ta keda atractivo pa bishitante y generacionnan di edad avansa ta wordo balora pa nan contribucion na sociedad.

Aruba no por stop enbehecimento, pero e por uz'e como un oportunidad economico. Door di stimula empleo pa hende grandi, mehora habilidadnan digital y adapta e economia na nan necesidadnan, Aruba por crea un sociedad financieramente sostenibel y social den cual tur generacion ta sigui contribui. E clave ta sinta den un maneho cu ta mira hende grandi como un recurso valioso, no como un peso.

Raad van Advies

Entrega di relato anual 2024





DIA 3 di februari 2025 Raad van Advies a entrega pa medio di e Presidente y Secretario di Raad su relato anual 2024 na Minister-President. Manera ta custumber e relato anual ta duna un bista habri y transparente di e tarea- y trabounan di Raad van Advies y su Wetenschappelijk Bureau. Tambe e ta duna un bista total di e consehonan cu Raad a duna den e aña cu a pasa.

Den su introduccion, e Presidente ta indica cu e biaha aki e finalisacion di e relato a cay hunto cu e prome fase di e proceso di e negociacion pa yega na formacion di un gabinete nobo. Den e proceso aki pa prome biaha a aplica e asina yama Landsverordening Integriteit Ministers. E ley aki tin como meta pa trece transparencia den e nombramento di e ministernan pa loke ta trata criterionan di integridad. Raad van Advies ta considera diligencia y transparencia prome, durante y despues di e proceso di nombramento di gran importancia.

Raad ta haya cu transparencia y claridad ta esencial den henter e aparato gubernamental. Ya caba na april di aña pasa e la duna un conseho (voorlichting) amplio cu recomendacionnan con pa (re)structura e aparato gubernamental.

Cu e tema di e relato anual 'Samenhang, Duidelijkheid en Transparantie in een nieuwe overheidsorganisatie' Raad un biaha mas kier pidi atencion p'esaki y asina duna un aporte n'e (re)structuracion di e aparato unda coherencia, claridad y transparencia ta predomina y e transicion durante cambio di gobierno ta bay suave sin cu ta stroba e continuidad di funcionamento di e departamento- y servicionan di e gobierno.

E relato anual completo encuanto 2024 ta disponibel n'e website di Raad van Advies www.rva.aw.

Prome Minister ta elabora riba e carta di CAft na Parlamento di Aruba

RECIENTEMENTE, CAft a dirigi un carta na Parlamento di Aruba unda ta urgi Parlamento pa trata e Presupuesto 2025. Tambe eyden ta informa cu e rebaho di tarifa di impuesto cu Gobierno kier duna ta legitimo, y tin fondo p'e. Cu esaki, CAft ta duna Gobierno rason cu tin espacio financiero pa rebaha e tarifa di belasting pa asina 28 mil hende no paga belasting mas riba nan entrada.

Carta CAft 3 feb

Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta indica cu ayera 3 di februari, CAft a manda un carta pa Parlamento di Aruba pa trata e presupuesto. E mandatario ta splica cu a manda e presupuesto pa Parlamento di aña pasa caba, prome cu eleccion. Awor CAft a "trek aan de bel", mandando e carta indicando na Parlamento pa trata e presupuesto cu ta algo di suma importancia.

Tambe e carta di CAft ta indica riba e cambio di impuesto cu Gobierno a introduci. Cu esey tin un efecto financiero substancial pero cu Gobierno tin afdoende financiele ruimte, suficiente espacio financiero pa rebaha e impuesto.

A crea espacio financiero

Gobierno a crea espacio financiero cu BBO na frontera y a dicidi cu e placa aki lo duna bek na e pueblo door di reduci e belasting riba nan salario. Cu esaki 28 mil hende no ta paga belasting mas y 12 mil hende cu si ta sigui paga, tambe ta haya un reduccion di entre 3 pa 4 mil pa aña. Un decision cu Gobierno a tuma den beneficio di e pueblo di Aruba.

No obstante, algun oponente a cuminsa critica y ataca e decision aki pero tampoco niun a bisa di draai e bek paso nan sa cu e ta den beneficio di e pueblo.

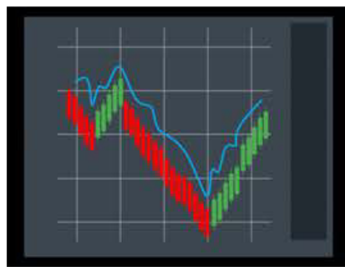
Riesgonan sin presupuesto

Prome Minister ta sigui bisa cu e carta cu CAft a manda pa Parlamento ta wordo hopi comenta na e momento aki, pero mester lesa e carta bon. Si no pasa e presupuesto 2025, tin hopi riesgo pa Aruba. Riesgo pa paga debe entre otro y no ta bon pa pais Aruba no tin un presupuesto. E mandatario ta di acuerdo cu Caft riba esaki mencionando cu tambe di su parti e lo haci tur esfuerso pa e presupuesto wordo trata mas lihe posibel, y prome cu 31 di maart 2025 manera indica den e carta di CAft.

CAft: Cambio di impuesto ta legitimo

Tambe CAft ta indica cu e cambio di impuesto aki ta legitimo den e cuadro actual di ley. Loke CAft ta bisa tambe ta cu posiblemente ("mogelijke") tin un buraco den e ley ("leemte") y ta pidi Parlamento pa tapa e buraco ey.

"E carta di CAft ta sostene e posicion di Gabinete Wever-Croes 2, cu nos decision di yuda 28 mil ciudadano pa nan tin mas placa den nan man, ta legitimo y tin placa p'e. E carta tambe ta pidi atencion pa un problema serio y esey ta cu CAft kier pa e presupuesto 2025 wordo trata y cu e rebaho di impuesto ta den e cuadro di ley existente y tin espacio financiero p'e. Esaki ta un sosten pa colega Minister Xiomara Maduro cu a haci un trabou excelente y duro pa crea e espacio financiero pa nos por duna bek na comunidad. Esnan cu kier critica, lesa e carta di CAft hopi bon y comprонde cu e carta ta confirma cu loke nos a haci ta bon" Prome Minister a expresa.



COMERCIO

'Partnership' cu otro negoshi pa crecemento mutuo



NEGOSHI chikito hopi biaha ta enfrenta retonan manera recursonan limita, (re)conocemento di marca y alcance di cliente. Un partnership strategico cu un otro negoshi por yuda supera e bareranan aki mientras ta aumenta rentabilidad pa ambos partido. Door di probecha di e puntonan fuerte di otro, negoshinan por expande nan base di cliente, reduci costonan y crea fluhonan di entrada nobo.

Scoge e partner di negoshi corecto

E clave pa un partnership exitoso ta haya un negoshi cu ta complementa, en bes di competi cu, bo mesun negoshi. Por ehempel, un panaderia local por uni cu un 'coffee shop' pa ofrece 'deals' exclusivo di 'pastry' y koffie. Similarmente, un 'fitness trainer' por colabora cu un nutricionista pa proporciona servicionan di salud holistico. Ora di scoge un partner, busca balornan alinea, un 'target' di cliente comparti y beneficionan cla pa ambos banda.

Tiponan di partnership di negoshi

Tin varios manera cu negoshinan por colabora pa crecemento mutuo. Campañanan di co-marketing, manera promocionnan conhunto riba medionan social of descuentonan combina, ta yuda ambos negoshi yega clientenan nobo. Partnershipnan di referencia, unda negoshinan ta recomenda e servicionan di otro, por aumenta credibilidad y impulsa mas benta. Algun negoshi ta bay mas leu ainda cu esfuersonan di 'co-branding', lansando productonan of servicionan di edicion limita hunto pa atrae mas atencion.

Con pa structura un partnership di negoshi

Pa sigura cu un partnership ta funciona sin problema, ta esencial pa establece meta-, responsabilidad- y expectativanan cla. Un acuerdo formal delineando e compartimento di entrada, esfuersonan promocional y resolucion di disputa por preveni malentendidonan. Comunicacion regular y 'tracking' di progreso tambe ta necesario pa sigura cu ambos partido ta beneficia igualmente di e partnership.

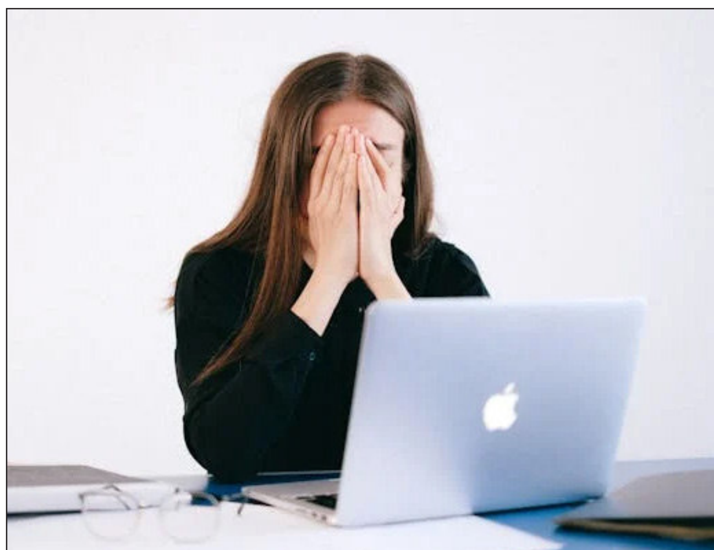
E beneficionan a largo plaso di partnershipnan di negoshi

Partnershipnan exitoso ta yuda negoshinan escala mas rapido, reduci costo di 'marketing' y mehora nan credibilidad. Ora haci correctamente, colaboracion ta crea un scenario 'win-win', unda ambos negoshi ta crece sin risico financiero significante. Door di forma e aliansanan corecto, negoshinan chikito por competi cu companianan mas grandi, aumenta exposicion di marca y construi relacionnan duradero cu cliente.

SALUD MENTAL

Hormona y emocionnan:

Pakico bo humor no semper ta den bo control



TUR hende tin cambio di humor inexplicabel de bes en cuando, pero no semper tin un motibo cla p'esaki. Hopi biaha nos ta pensa cu emocionnan ta wordo influencia completamente pa pensamento of eventonan, pero en realidad, hormonanan ta hunga un rol grandi den con nos ta sinti. E mensaheronan kimico aki ta regula humor, energia y stress y ora nan ta desbalansa, nan por conduci na cansancio, iritabilidad, ansiedad y hasta depresion.

Hormonanan manera serotonina, dopamina y cortisol tin un influencia directo riba nos salud mental. Serotonina hopi biaha ta wordo yama e "hormona di felicidad" y ta yuda regula humor y relahacion. Dopamina ta stimula motivacion y recompensa, mientras cu cortisol ta yuda nos 'deal' cu stress. Ora e hormonanan aki ta desbalansa, esaki por conduci na instabilidad emocional, sin cu tin un causa externo cla. Esaki ta splica pakico algun hende ta sinti nan mes agita of tristo sin motibo.

Fluctuacionnan hormonal ta sosode mas frecuente den cierto fasenan di bida of situacionnan. Durante pubertad, cambionan hormonal ta causa cambionan di humor fuerte. Hende muhe por experiencia esaki tambe durante e ciclo menstrual, embaraso of menopausa, ora e nivelnan di estrogeno y progesteron ta fluctua. Ademas, stress cronico por aumenta e produccion di cortisol, loke ta influencia e humor negativamente y por conduci na problemanan pa drumi, perdida di concentracion y ansiedad.

Aunke cambionan hormonal no semper ta prevenibel, tin maneranan pa minimalisa e efectonan riba e humor. Un alimentacion saludabel cu suficiente omega-3, magnesium y vitamina D ta sostene e produccion di serotonina y dopamina. Ehercicio regular ta baha e hormona di stress cortisol y ta aumenta e sentimento di felicidad door di libera endorfina. Drumi suficiente y tecnica di maneho di stress manera meditacion y ehercicionan di respiracion tambe por yuda mehora e balansa hormonal y mantene stabilidad emocional.

Hormonanan ta hunga un rol invisibel, pero poderoso den con nos ta sinti. Aunke emocionnan tin biaha ta parce inexplicabel, compronde e influencianan hormonal por yuda pa 'deal' miho cu cambionan di humor. Door di traha conscientemente na un estilo di bida saludabel y reduccion di stress, e impacto di fluctuacionnan hormonal riba e salud mental por wordo limita. Esaki ta duna mas control riba emocionnan y ta yuda crea stabilidad mental, incluso ora bo humor no ta parce completamente bou di bo propio control.

Despues di cinco aña di prohibicion bou di partnership cu Reliance Retail

Shein ta regresa India

E gigante di moda Chines Shein a drenta un biaha mas oficialmente e mercado di India despues di a wordo prohibi na 2020, danki na un acuerdo di licencia a largo plaso cu Reliance Retail. E acuerdo ta permiti productonan di marca Shein wordo fabrica y bendi na India, mientras cu Reliance Retail ta mantene control operacional y di data completo. E partnership aki ta marca un cambio significante den e postura di India riba 'apps' Chines prohibi, ya cu condicionnan estricto a wordo imponi riba e regreso di Shein.

Un regreso controla

Shein a wordo prohibi originalmente na India hunto cu TikTok y otro 'apps' Chines debi na preocupacionnan di siguridad di data, despues di un conflicto di frontera entre India y China. Sinembargo, e Minister di Comercio di India, Piyush Goyal, a clarifica cu mientras cu e 'app' a wordo prohibi, e benta di productonan di marca Shein no tabata. Bou di e acuerdo nobo, tur data di cliente y aplicacion lo keda na India, cu Shein actuando solamente como un partner tecnologico. Esaki ta nifica cu Shein no tin acceso directo na data di usuario of operacionnan, sigurando cumplimento cu e regulacionnan di siguridad di data di India.

Lansamento limita, pero plannan pa expansion

E 'app' di Shein India a wordo re-lansa diaranson anochi y a gana 'traction' rapidamente, cu mas di 10,000 'download'. Actualmente, Shein



ta entrega solamente na ciudadnan grandi manera Delhi, Mumbai y Bengaluru, pero tin plannan pa expande den henter India pronto. E plataforma ta ofreciendo moda pagabel un biaha mas, cu prijsnan cuminsando na 199 rupee ($2.30; £1.90), apelando na cumpradonan hoben di India cu a adopta e marca prome cu e prohibicion.

Strategia di Reliance Retail y expansion global di Shein

E partnership entre Shein y Reliance ta un paso strategico pa ambos compania. Reliance Retail, propiedad di e biyonario Mukesh Ambani, ta probecha di e marca global di Shein pa diversifica mas leu di su plataforma di 'e-commerce' existente, Ajio. Mientras tanto, Shein lo uza India como un fuente di suministro pa su operacionnan global, apoyando Reliance den construi un red di fabricacion fuerte. Esaki por yuda aumenta exportacionnan di textil di India, creando oportunidadnan pa fabricanan local di prenda.

Kico esaki ta nifica p'e sectornan di tecnologia y 'retail' di India

E regreso di Shein ta un excepcion raro n'e prohibicion estricto di India riba 'apps' Chines, destacando e posibilidad di re-entrada regula pa otro marcanan. E ta refleha tambe e rol creciente di India como un 'hub' di fabricacion global, specialmente den moda y textil. Sinembargo, preguntanan ta keda tocante si partnershipnan similar lo permiti otro compañianan Chines prohibi, manera TikTok, pa haci un regreso controla na India.

Pa awor, e rebibamento di Shein bou di Reliance Retail ta representa un balansa cuidadosamente maneha entre preocupacionnan di siguridad y oportunidad economico, mustrando con marcanan global por re-drenta India bou di regulacionnan local estricto.

Posibel problemanan economico si Merca impone un tarifa di 25% riba Hulanda

SI Merca impone un tarifa di 25% riba productonan Europeo, specialmente esnan di Hulanda, consecuencianan economico significante por surgi pa ambos pais. Hulanda ta un partner comercial clave di Merca, exportando un variedad amplio di productonan, incluyendo agricultura, tecnologia y makinaria. Un tarifa di e magnitud aki lo aumenta costonan pa negoshi y consumidornan Mericano, interumpi 'supply chains' y tensiona relacionnan diplomatico entre e dos nacionnan.

Un di e efectonan mas inmediato lo ta prijsnan mas halto pa productonan Hulandes na Merca. Hulanda ta conoci pa exporta keshi, cerbes, flor, makinaria di 'high-tech' y ekipo medico. Cu un tarifa di 25%, e productonan aki lo bira mas caro, conduciendo na un demanda mas abou. Negoshi Mericano cu ta depende di importacion Hulandes pa materia prima, manera ekipo di semiconductor di ASML of makinaria industrial, por wordo forsa pa aumenta prijsnan of busca proveedornan alternativo, aumentando costonan pa consumidornan Mericano.

Un otro preocupacion grandi t'e posibilidad di tarifanan di represaya di Union Europeo (EU). Probablemente EU lo responde door di impone tarifanan riba productonan Mericano, haciendo mas caro pa agricultor-, fabrica- y companianan tecnologico Mericano bende nan productonan na Europa. Esaki por daña exportacionnan Mericano, particularmente den e sectornan di agricultura, aeroespacial y tecnologia, conduciendo na posibel perdidanan di trabou. Como cu Hulanda ta sirbi como un 'hub' logistico principal pa comercio Europeo, cualkier interupcion tambe por afecta 'supply chains' global.

Adicionalmente, e tarifa por impacta empleo den ambos pais. Companianan Hulandes cu ta depende di exportacionnan pa Merca por enfrenta entradanan mas abou, forsando 'layoffs' y reduciendo crecemento economico na Hulanda. Similarmente, negoshinan Mericano cu ta depende di importacion Hulandes pa piesanan y materia prima por lucha pa mantene costonan abou, potencialmente conduciendo na reduccion di trabou of 'hiring rates' mas lento. E desaceleracion economico general por alimenta inflacion y debilita gasto di consumidor den ambos region.

Mas leu di economia, un disputa comercial entre Merca y Hulanda por tensiona relacionnan diplomatico. Hulanda ta un aliado clave di Merca den comercio, siguridad y asuntonan global. Un guera di tarifa por debilita cooperacion



riba asuntonan critico, manera partnershipnan tecnologico, aliansanan militar di NATO y maneho di clima. Riba termino largo, un accion asina por reduci confiansa entre Merca y Europa, haciendo negociacionnan comercial futuro mas dificil. Mientras cu Merca por tin e intencion di proteha industrianan domestico, e impacto general di un tarifa di 25% por daña ambos economia y debilita partnershipnan internacional.

Panama ta cede bou di presion di Merca

Ta termina acuerdo clave di canal cu China

BOU di presion creciente for di Merca, Panama a anuncia cu lo e termina un acuerdo di desaroyo crucial cu China, marcando un cambio significante den su maneho exterior. E decision a bin despues di e bishita di e Secretario di Estado di Merca, Marco Rubio y kehonan creciente di Presidente Trump tocante e influencia di China riba e Canal di Panama.

Influencia di Merca ta pusha Panama pa corta lasonan cu China

Presidente di Panama, José Raúl Mulino, a confirma cu su gobierno no lo renoba e memorandum di entendimento di 2017 cu e Iniciativa 'Belt and Road' di China, señalando un retiro di e presencia economico creciente di Beijing den e region. E cambio aki ta sigui advertencianan fuerte di Merca tocante e envolvimento di China den e canal y e implicacion geopolitico mas amplio.

"E bishita aki ta habri porta pa construi relacionnan nobo y purba aumenta mas tanto posibel e inversionnan di Merca na Panama," el a declara, lagando cla cu e cambio no tabata completamente boluntario pero un respuesta n'e presion creciente for di Washington.

Cu 72% di tur barco cu ta pasa door di e canal conecta cu



comercio di Merca, Washington a laga cla cu no lo tolera loke e ta mira como e control creciente di China riba un via maritimo vital pa interesnan Mericano.

Rubio su advertencia severo: No mas influencia Chines

Durante su bishita, Rubio a laga cla cu Merca no lo permiti mas control Chines riba e canal. Su mensahe a ripiti e preocupacionnan di hopi tempo di Merca cu China a manipula e tarifanan di e canal y a eherce influencia indebido na Panama.

"Merca no por y no lo, permiti e Partido Comunista Chines sigui cu su control efectivo y creciente riba e area di Canal di Panama," Rubio a declara den un post riba medionan social. Su remarcanan a señala cu Panama no tabatin mucho escogencia sino pa re-alinea cu Merca.

Push pa compra di e canal di Panama dor di Merca

E 'Panama Canal Repurchase Act', introduci p'e republicanonan, lo autorisa negociacionnan pa Merca por adkiri e canal, reenforsando mas e grip di Merca riba e canal strategico. Rep. Dusty Johnson (R-S.D.) a enfatisa e urgencia di e movecion, bisando *"E interes y presencia di China rond di e canal ta un motibo di preocupacion. Merca mester proyecta forsa den exterior - ta doño y opera e Canal di Panama por ta un paso importante den direccion di un Merca mas fuerte y un mundo mas sigur."*

Consecuencianan strategico y economico

E Canal di Panama ta keda un 'lifeline' pa comercio global y perde influencia Chines eynan ta marca un contratiempo grandi p'e expansion di Beijing den Latino America. Sinembargo, e decision di Panama ta lanta preguntanan tocante su soberania—esaki tabata un re-aliniacion strategico of un concesion forsa bou di presion economico y politico di Merca?

Mientras cu Washington ta flex su musculo, e consecuencianan a largo plaso di e decision di Panama ta keda incierto. Loke ta cla, sinembargo, ta cu ora ta trata di e Canal di Panama, Merca ainda ta manda.

Donald Trump y prensa:

Un bista riba e posicion di media

E relacion entre e presidente Donald Trump y media a bira un di e aspectonan mas polarisa di politica moderno. Durante su presidencia y despues, medionan di noticia a tuma posicionnan cla, sea apoyando e fuertemente of oponiendo e vehementemente. Mientras cu medionan di noticia conservativo a defende e maneho di Trump y a ripiti su retorica, publicacionnan cu ta inclina n'e banda liberal a critica su liderazgo consistentemente. E division aki a contribui na un panorama di media fractura, unda Mericanonan hopi biaha ta consumi noticia basa riba nan inclinacion politico.

Varios organisacion di media cu ta inclina na derecha a sostene Trump fuertemente, promoviendo su maneho frecuentemente y pushando bek contra critica di e banda robes. Fox News, un tempo e 'network' preferi di e presidente, ta keda un sostenedor principal, aunke algun division interno a surgi. Newsmax y One America News Network (OANN), ambos conoci pa nan conservatismo firme, a posiciona nan mes como ainda mas leal n'e presidente cu Fox. Otro medionan conservativo manera Breitbart News, The Epoch Times y The Federalist ta publica contenido pro-Trump regularmente, enfatisando temanan di 'America First', integridad di eleccion y oposicion na maneho progresivo. Ademas, The Washington Examiner y The Daily Caller ta proporciona cobertura cu ta inclina na derecha, hopi biaha defendiendo e posicion di Trump riba inmigracion, criminalidad y maneho exterior.

N'e otro banda, medionan di noticia cu ta inclina na banda liberal a opone e presidente consistentemente, hopi biaha describiendo e como un menasa pa democracia, derechonan civil y stabilidad global. CNN y MSNBC ta entre e criticonan mas vocal, frecuentemente destacando controversianan rond di e administracion di e presidente. Corantnan grandi manera The New York Times y The Washington Post a publica rapportnan investigativo exponiendo e negoshinan di e presidente, reclamonan di eleccion y problemanan legal. Ademas, sitionan di noticia digital manera Vox, HuffPost y Rolling Stone ta tuma un postura progresivo, hopi biaha conectando e maneho di e presidente cu inhusticia social y extremismo di derecha. Internacionalmente, e edicion Mericano di The Guardian tambe ta inclina n'e banda critico, describiendo e influencia di Trump como dañino pa democracia Mericano y diplomacia global.

Algun medio di noticia ta intenta mantene neutralidad, aunke nan cobertura ainda por refleha prehuicionan implicito. The Wall Street Journal, por ehempel, tin un pagina editorial cu ta inclina n'e banda conservativo cu hopi biaha ta sostene



e presidente, pero su cobertura di noticia generalmente ta mas balansa. Reuters y Associated Press (AP) ta entre e medionan mas neutral, enfocando riba reportahe basa riba hecho en bes di narativanan impulsa pa opinion. Bloomberg, principalmente un fuente di noticia di negoshi, a tuma un postura mixto—tin biaha critico di e maneho comercial di e presidente mientras tambe ta reconoce exitonan economico durante su periodo.

E division di media aki a forma percepcion publico, cu Mericanonan consumiendo cada bes mas noticia cu ta alinea cu nan creencia politico. Simpatisantenan di e presidente ta inclina na confia medionan conservativo, mientras cu su criticonan ta depende di media cu ta inclina na robes. E polarisacion aki ta lanta preocupacionnan tocante prehuicio di media, desinformacion y e confiansa decreciente den periodismo. Mientras cu e ciclo di eleccion di 2024 ta continua, e rol di media den forma e futuro politico di e presidente lo keda un problema critico, influenciando mas ainda opinion publico y resultadonan electoral.

DEPORTE

DEPORTE@AWEMAINTA.COM

Taekwondo Team Aruba a gana e di 11 Copa di TK5









DEN fin di siman a tuma luga e di 11 TK5 na Paramaribo Surinam. Master Yoshmar Wever coach di aña 2024 a participa cu e atletanan di Taekwondo Team Aruba.

Den e dianan festivo di Pasco y fin di aña, Master Yoshmar Wever no a para keto y a sigui train pa por ta bon prepara pa Surinam. Aruba a topa cu e team di Master Eric Lie cu a bin pa Aruba, pero Master Yoshmar Wever ya caba tin e experiencia den TK5 y a line up su team pa bringa contra nan.

E prome rond di 5 minuut Aruba tabata 59 pa 16. Den e di dos rond di 5 minuut, Aruba a bin mas duro ganando cu un score di 103 pa 31.

Despues Aruba a topa cu un team di Master Arthy Lie den final cu a bin pa Aruba ganando Aruba den e prome rond 36 pa 25. Den e di dos rond, Master Yoshmar Wever a uza un otro strategia y a logra gana cu un score di 85 pa 51. Asina Taekwondo Team Aruba hunto cu nan coach Master Yoshmar Wever a logra gana e di 11 Copa di TK5 na Surinam.

Con e compañera di ekipo All-Star nobo di Caitlin Clark ta reforsa e speransa di playoff di Indiana Fever

INDIANA Fever a haci movecionnan grandi den e 'offseason' aki pa construi un 'rooster' competitivo rond di nan 'guard' strea Caitlin Clark. E adicion mas grandi t'e seis biaha WNBA All-Star DeWanna Bonner, kende a firma un acuerdo di un aña cu e ekipo. Hunto cu Bonner, Fever tambe a adkiri Sophie Cunningham den un 'trade' y a yama bonbini bek na Natasha Howard, un ex-Hungado Defensivo di Aña. Cu e firmanan strategico aki, Fever ta posicionando nan mes como un contendor serio pa 'playoff' den e proximo temporada di WNBA.



Con DeWanna Bonner ta yuda Indiana

Cu 6-pia-4, Bonner ta trece tamaño, versatilidad y liderazgo veterano na un ekipo hoben di Fever. E ta un 'scorer' comproba, promediando mas di 16 punto pa wega temporada pasa cu e Connecticut Sun. Su habilidad pa hunga multiple posicion—ambos posicion di 'forward' y hasta como un 'guard' grandi—lo complementa e habilidadnan di 'playmaking' di Clark. E experiencia defensivo y habilidadnan di 'rebound' di Bonner tambe lo yuda alivia e presion riba Clark, permitiendo e pa enfoca mas riba su rol ofensivo.

Mas arma pa Caitlin Clark

Ademas di Bonner, Fever a adkiri Sophie Cunningham den un 'trade' di tres ekipo. Cunningham ta un 'three-point shooter' di elite, cu lo yuda habri e cancha y duna Clark mas espacio pa ataca defensa. Temporada pasa, el a tira 38% for di mas leu di e 'arc', haciendo di dje un activo valioso hunto cu e pase di elite di Clark.

Un otro movecion clave tabata trece bek Natasha Howard, un tres biaha campeon di WNBA y ex-Hungado Defensivo di Aña. Howard lo agrega presencia defensivo hopi necesario den e 'paint', haciendo Fever mas fuerte contra ekiponan mas grandi manera e New York Liberty y Las Vegas Aces.

Con Fever ta compara cu e mihonan di e liga

Fever a termina cerca di e fondo di e clasificacion temporada pasa, pero cu Clark liderando e ofensa y e adicionnan nobo aki, nan por pusha pa un lugar den 'playoff'.

• **Contra e New York Liberty:** Fever awor tin e tamaño pa 'match up' cu Breanna Stewart y Jonquel Jones. Sinembargo, e profundidad y 'shooting' di New York ainda por ta un reto.

• **Contra e Las Vegas Aces:** E dos biaha campeon defensor ainda t'e ekipo pa vence, pero Bonner y Howard ta duna Fever mas 'toughness' paden.

• **Contra e Dallas Wings y Washington Mystics:** E ekiponan aki tambe ta mehorando, pero e poder di tiro di Indiana cu Clark, Cunningham y Kelsey Mitchell por duna nan un bentaha.

Fever por yega 'Playoff'?

Cu Clark na timon, un elenco di apoyo mas fuerte y 'toughness' defensivo adicional, Fever ya no ta un ekipo den reconstruccion—nan ta contendor. Mientras cu e por ta dificil pa competi cu e ekiponan di nivel 'top' inmediatamente, un aparicion den 'playoff' ta mustra hopi realistico e temporada aki.

Si Clark por sigui desaroya como un lider y Bonner ta proporciona e presencia veterano spera, Indiana por ta un di e ekiponan mas emocionante den WNBA na 2025.

Kansas City Chiefs ta busca victoria historico di tres Super Bowl consecutivo

E Kansas City Chiefs ta na punto di haci historia den NFL mientras nan ta prepara pa competi den Super Bowl LIX. Lidera p'e 'quarterback' strea Patrick Mahomes, e Chiefs tin como meta pa bira e prome ekipo pa gana tres Super Bowl consecutivo, solidificando nan dominio den e liga. Cu campeonatonan 'back-to-back' den Super Bowl LVII (2023) y Super Bowl LVIII (2024), e Chiefs ya caba a establece nan mes como un dinastia moderno. Awor, nan tin e chens pa logra loke ningun otro frankicia a yega di haci prome.



Mahomes liderando e carga

Den e curason di e exito di Kansas City ta Patrick Mahomes, kende a redefini e posicion di 'quarterback' cu su habilidad excepcional di 'playmaking'. Cu apenas 29 aña, Mahomes ya caba a gana tres premio di MVP, dos MVP di Super Bowl y multiple titulo di 'passing'. Su liderazgo, combina cu e genio ofensivo di e 'head coach' Andy Reid, a haci e Chiefs casi imparabel. Den e temporada di 2024, Mahomes a tira pa mas di 4,500 yarda y 38 'touchdown', probando un biaha mas pakico e ta un di e mihonan den e wega.

Un caminda dificil p'e Super Bowl

E trayecto di Chiefs pa Super Bowl LIX no tabata facil. Despues di sigura e 'seed' No. 1 di AFC, nan a enfrenta competencia intenso den e 'playoffs'. Den e 'Divisional Round', nan a bataya pasa e Houston Texans, sigui pa un victoria emocionante den e Campeonato di AFC riba e Buffalo Bills (32-29). E resistencia di Chiefs y nan habilidad pa 'perform' bou presion tabata factornan clave den nan exito.

Enfrentando e Philadelphia Eagles un biaha mas

Den un revancha historico, e Chiefs lo enfrenta e Philadelphia Eagles, e mesun ekipo cu nan a derota den Super Bowl LVII. E Eagles, lidera p'e 'quarterback' Jalen Hurts, a pasa den un temporada impresionante y ta buscando vengansa. E wega lo wordo hunga na Caesars Superdome na New Orleans, Louisiana, agregando n'e emocion di e 'showdown' di 'high-stakes' aki.

Chiefs lo haci historia?

Ningun ekipo den historia di NFL a yega di gana tres Super Bowl consecutivo. E New England Patriots (2003-2004), Dallas Cowboys (1992-1993) y e Pittsburgh Steelers (1974-1975, 1978-1979) tur a gana campeonatonan 'back-to-back' pero no a logra sigura un di tres. Si e Chiefs logra e victoria aki, nan lo solidifica nan mes como un di e dinastianan mas grandi den historia di NFL.

Cu Mahomes na timon, e Chiefs ta un victoria leu di inmortalidad. Fanaticonan rond mundo ta ansioso pa wak si nan por completa nan biahe historico y reclama nan di tres titulo di Super Bowl sigui.

Kansas City lo graba su nomber den e bukinan di record, of e Eagles lo daña nan 'run' historico? E contesta lo bin dia 9 di februari 2025, na Super Bowl LIX.

Alejandro Garnacho pa Chelsea?

Rumornan di transferencia ta aumenta

MIENTRAS cu e periodo di transferencia di januari 2025 ta yegando su fase final, speculacion ta creciendo rond di e futuro di Alejandro Garnacho na Manchester United. Rapportnan ta sugeri cu Chelsea a expresa interes den e hoben 'winger', pero ningun acuerdo formal a wordo alcansa. Cu Manchester United enfrentando retonan financiero y Garnacho luchando pa forma, un mudansa di ultimo momento pa Stamford Bridge ta keda un posibilidad.

Luchanan di Garnacho na Manchester United

A pesar di ta wordo considera como un di e talentonan hoben mas briyante di United, Garnacho a pasa den un temporada dificil bou di e manager nobo Ruben Amorim. E 'winger' di 20 aña a lucha pa haya consistencia, fayando pa score den 14 aparicion. Su caida den forma a conduci na preguntanan tocante su rol n'e club y si un comienso nobo otro caminda por ta beneficioso.

E restructuracion financiero di Manchester United bou di e doño nobo Sir Jim Ratcliffe a agrega un otro capa di incertidumbre. E club a wordo forsa pa corta gasto y considera benta di hungado pa mantene stabilidad financiero. Garnacho, un tempo considera intocabel, awor por ta entre e hungadonan cu United ta dispuesto pa dispidi cu nan si e oferta corecto drenta.

Interes di Chelsea y posibel mudansa di transferencia

Chelsea supuestamente a monitoria e situacion di Garnacho di cerca y por lansa un oferta laat prome cu e periodo di transferencia cera. Experto di transferencia Fabrizio Romano a confirma e interes di Chelsea pero a enfatisa cu ningun negociacion avansa a tuma luga. Sinembargo, cu e 'Blues' luchando pa consistencia den atake, un mudansa pa Garnacho por ta un riesgo cu ta bale la pena tuma.

Chelsea tabata agresivo den e mercado di transferencia bou di e doño Todd Boehly, firmando talentonan hoben cu potencial halto. Garnacho, cu su velocidad bruto y 'flair' di atake, ta pas cu e strategia di reclutamento di Chelsea. Un mudansa pa Stamford Bridge por ofrece e un comienso nobo y mas tempo di wega bou di e manager Mauricio Pochettino.

Decision di Manchester United: Bende of mantene?

E pregunta mas grandi ta si Manchester United ta dispuesto pa dispidi di Garnacho. Mientras cu e club ta balora su potencial, nan situacion financiero por forsa nan pa scucha ofertanan. Si Chelsea presenta un oferta fuerte, United por wordo tenta pa bende, uzando e fondonan pa reforsa otro areanan di nan 'squad'. Sinembargo, bende un hungado hoben prometedor na un rival di Premier League ta un paso riesgoso. Si Garnacho ta prospera na



Chelsea, e por 'come back to haunt' United riba termino largo. Di otro banda, si su dificultadnan ta continua, United por mir'e como un decision di negoshi sabi.

E acuerdo lo sosode?

Cu e 'deadline' di transferencia acercando rapidamente, tempo ta cabando pa Chelsea haci un movida formal. Fanaticonan di United ta dividi—algun ta kere cu Garnacho merece mas tempo pa prueba su mes, mientras cu otronan ta sinti cu un benta por ta beneficioso mirando su dificultadnan recien.

Mientras cu e tempo ta pasa, tur bista lo ta riba Chelsea y Manchester United pa wak si e rumornan di transferencia aki ta materialisa of si Garnacho lo keda na Old Trafford y lucha pa su luga.

BON PA SA

20 Informacion di YouTube cu tur hende mester sa

YOUTUBE a bira un potencia di entretenimento, educacion y interaccion social. For di videonan viral te creadornan di contenido cu ta gana miyones di dollar, e plataforma a forma cultura di internet den maneranan cu poco hende por a predeci. Aki tin 20 informacion interesante di YouTube cu tur hende mester sa!

1. YouTube a wordo crea na 2005
YouTube a wordo funda pa tres ex-empleado di PayPal—Chad Hurley, Steve Chen y Jawed Karim—riba 14 di februari 2005.



2. Google a adkiri YouTube pa $1.65 biyon
Na november 2006, Google a cumpra YouTube pa $1.65 biyon den accion. Esaki a resulta di ta un di e miho adkisicionnan tecnologico di tur tempo.

3. E prome video 'upload' tabata "Me at the Zoo"
Co-fundado Jawed Karim a 'upload' e prome video di YouTube, titula "Me at the Zoo," riba 23 di april 2005.

4. YouTube tin mas di 2.5 biyon usuario
Cu mas di 2.5 biyon usuario cu ta 'log in' pa luna, YouTube ta un di e websitenan mas popular na mundo.

5. Mas di 500 ora di contenido ta wordo 'upload' cada minuut
Creadornan di contenido rond mundo ta 'upload' mas di 500 ora di video cada minuut—un cantidad abrumador di contenido!

6. YouTube t'e di dos website mas bishita
Despues di Google, YouTube ta clasifica como e di dos website mas bishita globalmente.

7. YouTube ta disponibel den mas di 100 pais
E plataforma ta sostene mas di 80 idioma





y ta disponibel den mas di 100 pais, haciendo di dje un di e plataformanan social mas accesibel globalmente.

8. YouTube Shorts ta competi cu TikTok
YouTube a introduci "Shorts" pa competi cu TikTok, permitiendo usuarionan crea videonan vertical cortico.

9. E video mas mira ta un cancion pa mucha
"Baby Shark Dance" di Pinkfong t'e video mas mira riba YouTube, surpasando 13 biyon 'view'.

10. YouTube ta genera biyones den entrada
Na 2023 so, YouTube a genera mas di $40 biyon den entrada, principalmente a traves di publicidad y YouTube Premium.

11. E canal cu mas 'subscriber' ta T-Series
E label di musica di India T-Series tin e record p'e canal cu mas 'subscriber' cu mas di 250 miyon 'subscriber'.

12. MrBeast t'e creador individual cu mas 'subscriber'
MrBeast (Jimmy Donaldson) a bira e creador individual cu mas 'follower', surpasando PewDiePie.

13. PewDiePie a mantene e prome luga pa aña
Felix Kjellberg, miho conoci como PewDiePie, tabat'e YouTuber cu mas 'subscriber' pa casi un decada prome cu e wordo supera.

14. YouTube premium ta elimina anuncio
YouTube ta ofrece un servicio di subscripcion paga, YouTube Premium, cu ta permiti usuarionan wak video sin anuncio y acceso na contenido exclusivo.

15. YouTube Music ta rivalisa Spotify y Apple Music
YouTube Music, lansa na 2015, ta competi cu Spotify y Apple Music pa dominio di 'streaming' di musica.

16. E programa di partner di YouTube ta paga creadornan
Creadornan di contenido por gana placa a traves di e Programa di Partner di YouTube door di monetisa videonan via anuncio, 'memberships' y 'super chats'.

17. 'Live Streaming' ta creciendo rapidamente
'Live streaming' riba YouTube a explota, cu weganan, noticia y eventonan interactivo birando mas popular.

18. YouTube a enfrenta multiple controversia
For di maneho di demonetisacion te 'copyright strikes', YouTube a pasa den su parti di controversianan durante añanan.

19. YouTube casi tabata un 'dating site'
Inicialmente, e fundadonan di YouTube a considera lansa e como un 'dating site' basa riba video prome cu a cambia pa un plataforma mas amplio di comparti video.

20. E algoritmo di YouTube ta controla loke nos ta wak
E algoritmo di recomendacion di YouTube ta hunga un rol grandi den determina cua contenido usuarionan ta wak, manteniendo 'viewers' engancha pa oranan.

Sea bo ta uza YouTube pa siña, pa entretenimento, of pa crea contenido, e hechonan aki ta destaca su crecemento y influencia increibel. Cua ta bo hecho di YouTube faborito?



FUN FACTS

Muhe ta disfrasa di homber como solucion pa core anochi cu siguridad







CLAIRE Wyckoff, un escritor di comedia di 44 aña, a haya un forma ingenioso di sinti su mes mas sigur ora di core anochi na Richmond, Virginia. Despues di basta aña di limita di haci ehercicio solamente durante dia pa miedo na posibel menasa, el a dicidi di disfrasa di homber. E idea a surgi despues cu el a scucha su casa papia riba con placentero salidanan ta anochi ora di core. Hunto nan a bin cu un strategia poco convencional pa yud'e sinti mayor libertad mientras cu e ta core anochi.

Claire a bisti cu paña deportivo masculino, un peluca, un mustashi falso y manga cu tatoo, cu e obhetivo di wordo ignora y evita atencion indesea. E resultado tabata inmediato. *"Diripente, ningun hende tabata acerca mi of grita cos for di veranda. Mi a sinti mi mes como un superheroe of manera Mario Bros ora cu el a gara e strea di invencibilidad,"* Claire a splica, kende nunca el a experencia tal sensacion di siguridad den mas di 20 aña di running.

Aunke su videonan riba e tema tin un tono humoristico, Wyckoff ta subraya cu e situacion ta serio. *"Mi gusta haci mi videonan comico riba esaki pa alivia e ambiente, pero algo basta aterador ta nace,"* el a admiti. A pesar di e relevancia di e solucion cu el a haya, Claire tambe ta trece un cuestionamento mas profundo riba e siguridad di e muhenan den espacio publico, un tema cu ta sigui ta preocupante.

E caso ta pone enfasis riba e medidanan extremo cu algun muhe mester tuma pa nan sinti sigur mientras cu nan ta haci ehercicio, specialmente anochi. Mientras cu algun ta join grupo di running pa aumenta siguridad, Claire a haya den e disfraz un opcion individual. "

Si homber tin tur e derechonan, pakico no purba di actua manera uno?", el a reflexiona. E experimenbto tabata asina exitoso cu ya el a encarga elemento nobo pa su disfraz, manera "sideburns" falso y pelo di pecho artificial.



NOW PLAYING



Flight Risk

A U.S. marshal boards a small plane to transfer a government witness to New York. As they cross the Alaskan wilderness, tensions start to rise as not everyone on the flight is who they appear to be.



The Intruder

A young man's paranoia spirals when he becomes convinced that someone is sneaking into his home every night.



Companion

A billionaire's death sets off a chain of events for Iris and her friends during a weekend trip to his lakeside estate.



Dog Man

When a police officer and his faithful police dog get injured in the line of duty, a harebrained but life-saving surgery fuses the two of them together -- and Dog Man is born. As Dog Man learns to embrace his new identity, he must stop feline supervillain Petey the Cat from cloning himself and going on a crime spree.

For Showtimes and Online Ticketing: www.caribbeancinemas.com

Dia Mundial di Cancer

Un yamada pa accion y conscientisacion

TUR aña riba 4 di februari, rond mundo nos ta observa Dia Mundial di Cancer, un dia dedica na conscientisa y informa comunidad riba prevencion, deteccion tempran y tratamento di cancer. Pa e ocasion aki Departamento di Salud Publico di Aruba (DVG) lo ta enfatisando riba un punto crucial: E impacto dañino cu consumo di alcohol tin y su fuerte relacion cu cancer!

Alcohol ta un factor importante cu ta contribui na desaroyo di varios tipo di cancer. E Organisacion Mundial di Salud (WHO) na 2019 a reporta cu 4.4% di e total di diagnostico di cancer y tambe 401,000 morto debi na cancer tawata tin un relacion directo cu consumo di alcohol. Alcohol y cancer tin un conexion serio. Alcohol por causa cancer den diferente parte di bo curpa incluyendo; boca, garganta, larynx, higra, pecho, tripa y rectum. No tin un nivel sigur di consumo di alcohol pa evita cancer. Cada bebida ta conta y e riesgo ta cuminsa desde e prome bebida y ta aumenta segun ta bebe mas. Pa personanan cu ta bebe alcohol excesivamente e riesgo ta hasta 30 bes mas halto y si ta huma, e riesgo ta subi drasticamente mas ainda.

Estadistica di Cancer na Aruba
Entre 2011 y 2021 DVG a reporta cu e tipo di cancer cu mas ta causa mortalidad na Aruba ta:
• Cancer di pulmon
• Cancer di luchtpijp (trachea)
• Cancer di pecho
• Cancer di tripa y rectum
Un total 740 persona a fayece na Aruba durante e periodo



di 2011 pa 2021 pa motibo di cancer.

Segun investigacionnan global, entre 30% y 50% di morto di cancer por wordo preveni si nos evita cierto factornan di riesgo manera entre otro consumo di alcohol. Deteccion tempran y tratamento adecuado tambe ta reduci e impacto di cancer.

Pa reduci e posibilidad di desaroya cancer, DVG ta recomenda:
• No huma of vape
• Mantene un peso saludabel
• Come saludabel, incluyendo fruta y berdura
• Haci ehercicio regularmente
• Limita consumo di alcohol na consumo poco frecuente
• Uza proteccion durante relacion sexual
• Vacuna contra hepatitis B y HPV
• Uza sunblock regularmente pa evita exposicion na rayonan di solo.



Alliance Française Aruba

NOS a haya mas buki na Frances pa e coleccion Frances. Lesadonan cu ta gusta lesa na Frances of kisas ta practica lesa y papia Frances tin mas choice aworaki cu e donacion di buki.

Tin algo pa un y tur. Sr. Erick Vinck a entrega e bukinan poco dia pasa. Alliance Francais Aruba ta ofrece curso di Frances regularmente. Tin biaha tin curso na biblioteca. Asina, durante aña, a crea un bunita relacion di trabou. Par-lez Francais?

Pa mas informacion tocante curso y combersacion na Frances bishita Alliance Francais Aruba riba Facebook.

Reduccion di cada decibel,

Un stap positivo den direccion di cuido di e oido

WEEKEND cu a caba di pasa, Aruba por a experencia su prome parada di Carnaval. Un parada dedica na creatividad y fantasia di nos muchanan.

Den cuadro di e conseho duna di parti Departamento di Salud Publico di Aruba (DVG) pa cu cuido y proteccion di e oido. DVG por informa di a tuma nota di un cambio den direccion positivo for di companianan di zonido den e parada di diadomingo. Den pasado e nivel di zonido den parada tawata marca rond di 115 db pa minuut, diadomingo por bisa cu mayoria compania di zonido den e parada a marca entre 90 cu 102db maximo na momento di a wordo midi.

A pesar cu e conseho di DVG den su linea di maneho pa cu zonido ta menciona cu pa den parada ta conseha maximo 90db na un distancia di 10 meter, DVG ta mira cu companianan di zonido a haci esfuerso pa cuminsa reduci e db, nan a demostra di por y tambe kier uni na e causa pa yuda cuida e oido.

DVG conhuntamente cu demas stakeholder ta encurasha comunidad tambe pa sigui bisti nan earplugs. Reduccion di e decibel so no ta suficiente, ta rekeri tambe accion di doño di curpa pa bisti su earplug y pa mayornan percura cu nan



muchanan tin nan earplugnan bisti na eventonan musical.

Di parti DVG nos ta gradici companianan di zonido y nan tecniconan pa a cuminsa cu reduccion di e zonido y ta encurasha nan pa sigui haci esaki na tur parada te ora nos logra e meta di 90db maximo. Tur cambio ta tuma tempo, pero cu stapnan chikito y boluntad grandi nos por logra un maneho di zonido saludabel, agradabel y sigur pa un y tur.

Rene su dushi wega

'RENE su dushi wega' ta un buki nobo pa mucha y e ta e ultimo publicacion di Ruthy Vrieswijk-Bergen. 'Lady Ruth' a pasa bishita directora di biblioteca, sra. Astrid Britten, ayera mainta pa haci un entrega oficial.

Biblioteca a haya 5 ehemplar pa por comparti cu tur mucha. Un ehemplar ta bay pa e coleccion nacional. 'Rene su dushi wega' a keda ilustra pa artista visual Irene Peterson. Produccion a keda subsidia pa UNOCA.

Pa 'Lady Ruth' esaki ta su prome buki pa mucha na Papiamento. Rene ta core riba su bais blauw den cas y ta hunga cu diferente coy hunga. Ora caba Rene ta ruim op tambe. Bon mucha!

Ruthy Vrieswijk-Bergen sa participa den diferente proyecto di contamento di storia di biblioteca. Tanto pa mucha como pa Adulto mayor.

Entrevista cu Lady Ruthy



https://www.bibliotecanacional.aw/pages/alegria-di-ruthy-poema-2-2/
https://www.bibliotecanacional.aw/pages/conta-cuenta-ta-continua

Fundacion di e Federacion "Dutch Caribbean Mental Health"

RIBA 17 di december 2024, a wordo funda oficialmente e Federacion ***"Dutch Caribbean Mental Health"***. E federacion aki t'e resultado di un cooperacion unico entre FSMA Respaldo (Aruba), GGZ Corsou, Verslavingskliniek Brasami (Corsou), PSI Skuchami (Corsou), y Mental Health Caribbean (Bonaire, Sint Eustatius, y Saba). Mental Health Foundation (Sint Maarten) a indica cu nan lo uni mas despues n'e colaboracion aki.

E meta principal di e Federacion "Dutch Caribbean Mental Health" ta pa promove un cuido di salud mental di calidad halto y accesibel pa tur e islanan den e parti di Caribe di Reino Hulandes. Door di uni forsa, e organisacionnan cu ta participando ta crea un plataforma solido pa colaboracion, innovacion y desaroyo sostenibel. E esfuerso combina aki ta yuda pa mehora e cuido den futuro, cu un impacto positivo riba e cliente, profesionalnan den cuido y comunidad den e region.

E federacion ta enfoca riba, subi e calidad y desaroyo continuo di cuido. Ademas lo comparti e conocemento y experiencia organisacional. E federacion tambe ta comprometi pa fortalece e politica y leynan cu ta ahusta n'e necesidadnan unico di e region, e profesionalismo di e personal di cuido pa medio di duna training y curso, manera e curso di GZ-Psycholoog p'e area di Caribe.



Durante simposio na Corsou, Aruba tambe a participa

Reto y solucion p'e papel di gobierno den economia



MIENTRAS cu e economianan rond mundo ta enfrenta reto con e cambionan demografico, e avance e tecnologico y e presion fiscal, e cuestion di con e sector publico, miho bisa, e gobiernonan, por apoya e obhetivonan social ta bira cada dia mas relevante.
Esaki tabata tema central di e reciente simposio organisa pa Banco Central di Corsou y Sint Maarten (CBCS) titula ***"Footprints of Government in the Economy: Analyzing the Trade-offs".***

Jose Jardim, director ehecutivo di CBCS a inaugura e evento brindando un vision di finansa publico di Corsou, Sint Maarten y Aruba. E comparacion aki entre e paisnan a destaca tanto e diferencianan como e similaridad entre nan y nan vulnerabilidad n'e chokenan externo cu ta afecta negativamente e finansanan gubernamental.

E simposio a consisti den dos presentacion clave. E prome a cargo di Daniella van den Berg, economista di Banco Central d Aruba, riba e futuro di e servicionan social na Aruba. Segun investigacion, ta premira cu e sistemanan di pensioen y di seguro medico publico rib'e isla, ta enfrenta deficit si no realisa cambio den e manehonan actual. Van den Berg a propone strategia pa garantisa e sostenibilidad di e programanan y a subraya e importancia cu e legisladornan actua di acuerdo cu e necesidadnan cambiante di e sociedad Arubiano.

E di dos presentacion, di Raïna Hieroms, specialista den analisis economico di CBCS, a analisa e relacion entre e tamaño di gobierno y e crecemento economico di dies pais di Caribe. Hieroms a conclui cu un aumento den e gasto publico sa frena e crecemento economico y a boga pa un restructuracion di e patronchinan di gasto gubernamental, faboreciendo e practicanan di gasto a largo plaso y enfoca riba e crecemento sostenibel.

E evento a reuni un variedad diverso di experto di e sector publico y priva, kendenan a debati riba e papel di gobierno den economia, destacando e importancia di e manehonan basa riba dato empirico pa atende e retonan economico actual.

Delegacion di Sint Maarten ta na Aruba

Pa explora maneho di desperdicio dinamico implementa

ARUBA t'e prome isla den Reino Hulandes cu a logra cera su dump y transiciona na un sistema di maneho di desperdicio mas responsabel, posicionando como un modelo pa sigui.

Den e contexto aki, delegacion di Sint Maarten ta na Aruba, dirigi door di Minister di Vivienda Publico, Medio Ambiente y Infrastructura, Sr. Patrice Gumbs. E delegacion lo conoce mas di cerca e transformacion aki y explora solucionnan cu por ta aplicabel na nan situacion na Sint Maarten.

E ciere di dump Parkietenbos a marca un comienso nobo den maneho di desperdicio di Aruba. Un paso cu mester a wordo tuma hopi aña atras mirando e dump tabata operando riba su capacidad pa decadanan caba y extremadamente dañino pa salud publico y medio ambiente. Hopi Gobierno anterior a duna di conoce nan intencion di cera esaki, pero no a logra. Probablemente paso e no tabata un decision popular. Esaki ta unda bienestar di Aruba mester a lidera e decision y no decisionnan populista. Un decision cu ful Aruba por ta di acuerdo cu tabata necesario, pero specialmente esnan cu ta biba den vecindario, cu tabata sufri di e consecuencia di e cero toxico y huma preto na Parkietenbos.

Pa logra esaki diferente strategia clave a wordo implementa, entre nan:

• *Redireccion di desperdicio* pa reduci e cantidad cu tabata yega dump.

○ Tin cu menciona cu ya for di 2018, Serlimar mes no tabata tira desperdicio residencial of comercial na Parkietenbos mas, sino hiba na Ecotech pa wordo procesa, un acuerdo di Gobierno di e tempo ey.

• *Impulsa un sector* di procesa desperdicio, creando oportunidad pa empresanan di reciclahe y sostenbilidad.

• *Desaroyo di strategianan* a largo plaso, basa riba data di pasado y actual.

• *Fortalecemento di cumplimento y control,* incluyendo medida pa duna boet ora tira sushi ilegal, esaki ainda ta den proceso mirando cu ta rekeri cooperacion di husticia.

E problema di maneho iresponsabel di desperdicio ta un desafio di hopi decada na Aruba. Prome cu a cuminsa cu e transformacion aki, Na 2012 segun e rapport di Cero Tolerancia a identifica 62 plot habri, cual 31 tabata wordo uza como dump ilegal, awe nan ta 6. DNM ta monitoriando nan y e siguiente paso ta pa hunto cu BCI atende cu nan. Esaki ta demostra cu maneho di desperdicio no ta solamente un asunto di infrastructura, sino tambe di un cambio cultural y di comportacion den comunidad.

A pesar di e avancenan, e transicion no a tuma luga sin desafio. Resistencia politico, incluso acto di tira sushi clandestino den anochi y e implementacion di medidanan di control y cumplimento tabata rekeri un esfuerso considerabel. Sinembargo, a traves di Bureau City Inspector (BCI), esfuerso a wordo intensifica pa combati e practicanan ilegal aki y reforsa consciencia ambiental den e comunidad. Awe, tin mas control social, reportando actividad ilegal di dump pa proteha nos isla di esnan cu no ta demostra amor pa Aruba. Danki n'e vigilancia di e pueblo, instancianan relevante por tuma accion rapido contra e iresponsabilidad di tira desperdicio ilegalmente. Paso caminda di hiba desperdicio tin, mas informacion riba limpi.aw .



Aruba ta riba e rumbo pa transiciona na un economia circular, promoviendo e principio di reduci, reuza y recicla. E planificacion di un Milieupark (Parke Ambiental) ta den proceso. Aruba for di basta aña tabata merece un centro clave pa procesamento di desperdicio y recuperacion di recurso. Sinembargo, pueblo mester ta consciente cu soluciona un problema di mas cu 70 aña no ta un asunto di par di aña. E continuidad di e vision lo depende di compromiso di e proximo gobierno pa mantene e mesun boluntad politico pa sigui avansa cu solucionnan responsabel basa riba data, considerando semper e bienestar di pueblo, planeta y prosperidad.

Ademas, actualmente un estudio ta wordo realisa den colaboracion cu Universidad di Georgia pa analisa comportamento di ciudadano den relacion cu maneho di desperdicio. Esaki lo contribui na mehora strategianan implementa, specialmente separacion.

Riba e caminda pa un Aruba mas limpi, sector publico y priva tin un rol crucial. Ainda tin retonan pa soluciona, como amplia e orario di centronan di procesamento di desperdicio riba weekend. Esaki mester wordo atendi den colaboracion cu e sector publico y priva.

E delegacion di Sint Maarten lo tin e oportunidad pa conoce detayadamente tur e iniciativanan aki y tambe comparti conocemento cu e ekipo di Aruba. E intercambio di experiencia no solamente lo fortifica cooperacion entre islanan di Caribe, sino tambe lo permiti pa avansa colectivamente den implementacion di solucionnan sostenibel y responsabel pa maneho di desperdicio den e region.



Banco Central

Un gobierno mas grandi por frena crecemento economico



E tamaño di e gobierno tin un impacto negativo den e crecemento economico di Caribe, segun un analisis realisa pa Raina Hieroms di Banco Central di Corsou y Sint Maarten. E investigacion a wordo presenta durante e simposio anual di investigacion economico di e institucion, realisa fin di siman pasa.

Hieroms a analisa e relacion entre e gastonan di gobierno y e desempeño economico den dies pais Caribense. Su estudio ta mustra cu e gastonan di consumo di gobierno ta loke mas ta afecta e crecemento economico. Esaki ta sugeri cu e ineficiencia y e impuestonan necesario pa cubri e gastonan aki tin un efecto perhudicial riba e actividad economico.

E gastonan di consumo di gobierno ta inclui tur e gastonan necesario p'e funcionamento diario di gobierno y e prestacion di servicio publico. Esaki ta atende e salario di e empleadonan publico, e compra di bienes y servicio, manera suministro di oficina y huurmento di edificio, e costonan asocia cu e administracion publico manera e aplicacion di ley y servicionan social, manera e contribucionnan di gobierno e seguronan social y subsidio.

E gastonan aki ta diferente di e inversionnan gubernamental, cu ta enfoca riba proyecto a largo plaso manera infrastructura, scol y hospital, cu por aumenta e productividad a largo plaso. E investigacion di Hieroms a haya cu ta precisamente e gasto coriente di gobierno loke tin un impacto negativo den e crecemento economico di Caribe.

For di su hallazgonan, Hieroms ta recomenda p'e gobiernonan evalua di manera critico nan patronchinan di gasto y enfoca mas den e crecemento a largo plaso na luga di den e consumo a corto plaso.

Segun e, e responsabelnan di e formulacion di maneho mester evita cu e gasto publico genera deficit structural, na cual por causa instabilidad macroeconomico a largo plaso.

Casi 400 cacho a haya microcip durante evento Ban Topa



DIASABRA ultimo, den e di tres edicion di e evento Ban Topa, a alcansa un record cu casi 400 cacho cu a ricibi un microchip, superando e marca anterior di e proyecto. Durante e evento, e doñonan di e cachonan tabatin e oportunidad di microchip nan mascota y haci un cita pa na sterilisacion.

E evento a wordo organisa p'e Proyecto di Bienestar Animal di e Ministerio di Salud, Ambiente y Naturalesa (GMN), den colaboracion cu Rescue Paws Curacao y e Fundacion di Ayudo Animal di Corsou, dos organisacion comprometi cu e proteccion di animal. E actividad a tuma luga den Sentro Deportivo Kòrsou (SDK), un espacio accesibel p'e publico.

A pesar di e cantidad grandi di persona, e proceso di microchip y e maneho administrativo a tuma luga sin contratiempo, loke a contribui n'e satisfaccion di e propietarionan. Un di e aspectonan mas balora p'e publico tabata e posibilidad di sigura cu, den caso di perdida, nan mascota por wordo localisa facilmente danki n'e microchip. E servicio aki a converti den un herment fundamental p'e doñonan di cacho, brindando un mayor trankilidad encuanto e siguridad di nan animalnan.

E exito di e evento aki ta subraya e creciente conscientisacion riba e importancia di microchip den e comunidad, como tambe e sosten continuo n'e iniciativanan cu ta promove e bienestar animal rib'e isla. E ekipo organisado a keda satisfecho cu e impacto alcansa y ya ta prepara p'e siguiente edicion.

E siguiente edicion di Ban Topa lo tuma luga na maart y e fecha exacto lo wordo anuncia proximamente a traves di e medionan di comunicacion local. E evento aki lo sigui ta un recurso valioso pa mehora e siguridad y e cuido di cachonan rib'e isla.

BONEIRO

A instala muraya nobo di espera n'e Aeropuerto Internacional di Boneiro



RECIENTEMENTE a instala un muraya nobo di espera (wachtmuur) n'e Aeropuerto Internacional di Boneiro. E muraya aki ta ubica dilanti di e area di yegada y tin como obhetivo mantene e personanan cu ta warda nan famia of amigo riba un distancia adecua for di e sliding door unda e pasaheronan cu ta yega, ta pasa.

Anteriormente, e separacion entre e pasaheronan cu ta yega y esunnan cu ta warda riba nan tabata marca mediante un cinta. Sinembargo awo a opta pa un structura fiho, aunke no a duna un rason oficial p'e decision aki. Autoridad di aero puerto no a emiti ningun declaracion formal riba e instalacion di e muraya nobo aki di espera.

E modificacion aki ta busca pa mehora e fluho di persona y garantisa un mayor organisacion den e zona di yegada. Cu e implementacion di e muraya nobo aki, ta spera cu e experiencia di esunnan cu ta warda n'e aeropuerto ta uno mas comodo y ordena, n'e mesun momento cu ta brinda un ambiente mas sigur p'e biaheronan.

Aunke e rason tras di e cambio aki ainda no a wordo revela, ta posibel cu lo responde na un necesidad di optimalisa e maneho di e espacionan den e area di yegada, specialmente na momento di mayor afluencia di pasahero. E implementacion di structura fiho tambe por facilita e control di e multitudnan y evita aglomeracion cerca di e portanan di yegada.

E bishitantenan di Aeropuerto Internacional di Boneiro, lo nota e actualisacion aki den nan proximo bishitanan. E muraya nobo di espera parce ta un solucion practico pa mehora e organisacion n'e punto importante aki di entrada n'e isla, contribuyendo n'e bienestar tanto di e biaheronan como di esunnan cu ta warda.

Studiantenan Caribense di Koninklijke Marechaussee a ricibi nan diploma



DIA 31 di januari ultimo, na Boneiro, a tuma luga e ceremonia di entrega di diploma pa un grupo di studiante di Koninklijke Marechaussee (KMar).
E studiantenan aki a wordo capacita como Agente Generla di Investigacion pa Caribe Hulandes. E entrega di diploma a marca e final di loke nan ta considera un proceso di formacion intensivo.

Durante e ceremonia, un total di 13 studiante a ricibi nan diploma for di man di coronel Willemijn Arends, comandante di e Centro di Entrenamento y Conocemento di KMar. Entre e presentenan tabatin figura destaca manera comandante LTC-brigadier general Jos Pieters, hefe di polis basico di Cuerpo Policial di Caribe Hulandes (KPCN) Edwin van de Giessen, director di Departamento di Servicio Publico di Caribe Hulandes, Tim Muller y e comandante di e Brigada di e Region Caribe, luitenant coronel Gerhard Smit.

E formacion tabatin un duracion di aproximadamente 9 luna. E prome tres lunanan el a tuma luga na Hulanda, mientras cu e ultimo seis lunanan el a tuma luga na Boneiro. Esaki tabata e prome biaha cu e formacion tabata parti entre Hulanda y Caribe.

Desde awo, e graduadonan nobo lo ta incorpora den e Brigada di Caribe di KMar, efectuando tarea relaciona cu e vigilancia na frontera di Boneiro, Sint Eustatius y Saba. Segun KMar, e yegada di e coleganan nobo aki ta representa un adicion valioso n'e constelacion actual den Caribe Hulandes. E grupo aki di profesional lo ta crucial pa fortalece e operacionnan di siguridad y vigilancia den e region, garantisando un mayor eficiencia n'e supervision di e fronteranan y den e implementacion di maneho di siguridad n'e teritorionan di Caribe.



ACTIVIDADNAN DI SMAC 2025

Fecha	Actividad	Ora
11 NOV	11/11 Carnival Opening	10 AM-12 PM
11 JAN	Parada di Flambeu	8 PM-3 AM
12 JAN	Eleccion di Prins cu Pancho	6:30-11:30 PM
17 JAN	Calypso y Roadmarch Infantil Hubenil	6:30-11 PM
18 JAN	Eleccion di Reina Infantil-Hubenil	6:30-11 PM
19 JAN	Eleccion di Reina Grandi y Sra. Carnaval	6:30-11 PM
25 JAN	Dia di Betico	
31 JAN	Festival di Tumba Infantil-Hubenil	6:30-10 PM
1 FEB	Festival di Tumba Aruba 53	8 PM-3 AM
2 FEB	Parada di Fantasia	2-6 PM
7 FEB	Caiso & Soca Monarch	
8 FEB	Caiso & Soca Monarch	
14 FEB	Mascarade Parade Savaneta	8 PM
14 FEB	Pre Jouve Events	
15 FEB	Jouvert Morning	3-10 AM
16 FEB	Traspaso di Mando	10 AM-12 PM
16 FEB	Parada di Mucha Oranjestad	1-6 PM
19 FEB	North In'l Sunset Parade	7 PM-1 AM
21 FEB	Parada Escolar Scolnan Pre-paratorio y Basico Oranjestad	10 AM-12 PM
22 FEB	Parada di Mucha Noord	2-6 PM
22 FEB	Aruba's Lighting Parade	8 PM-3 AM
23 FEB	Parada di Mucha San Nicolas	1-6 PM
23 FEB	Momito	7-9 PM
27 FEB	Parada di Luz	8 PM-2 AM
28 FEB	Parada Escolar Scolnan Avansa San Nicolas	10 AM-1 PM
28 FEB	Parada Escolar Scolnan Avansa Oranjestad	10 AM-1:30 PM
1 MAR	Parada Grandi San Nicolas	11 AM-7 PM
2 MAR	Parada Grandi Oranjestad	11 AM-7 PM
2 MAR	Momo	7-10 PM

RECETA DI DIA



Slow Cooker Potluck Spareribs

SI bo ta buscando un receta facil y dushi pa bo proximo potluck, pork spareribs cushina den slow cooker ta e opcion perfecto.
Nan ta suave, hugoso y yena di sabor sin mucho esfuerso di bo parti. Solamente prepara e ingredientenan, pone nan den un crockpot y lag'e haci e trabao pa bo.



Ingrediente:
1.5 kilo di spareribs
1 cup di saus di BBQ
¼ cup di honing
¼ cup di binager di appel
1 telep di garlic powder
1 telep di onion powder
½ telep di salo
¼ telep di pepper preto

Instruccion:
1. Kita e membrana di e spareribs y corta nan nanpida mas chikito si ta necesario pa nan por fit den e crockpot

2. Den un comchi chikito, mescla e BBQ sauce, honing, binager di appel, garlic powder, onion powder, e salo y pepper.

3. Pone e ribsnan den e slowcooker y basha e mescla di saus riba nan, cubriendo nan bon.

4. Cushina riba candela abao durante 6-8 ora of te ora cu e ribsnan ta moli y ta kita facilmente for di e weso.

5. Sirbi e ribs cu saus cu a keda den e wea

Cla! Awo bo tin dushi spareribs cu sigur ta den centro di atencin di bo proximo potluck.



Fortaleza pa Famia

Faboritismo den famia ta trece division

PASOBRA Dios a stima e mundo asina tanto, cu e a entrega su Yiu unigenito pa ken cu kere den dj'E no bay perdi ma tin bida eterna (Juan 3:16).

Cristo Hesus a bisa bon cla pa tur hende comprende: Bin cerca Mi tur cu ta cansa y carga y lo Mi duna boso sosiego y esey ta conta pa tur hende (Mateo 11:28).

Dios no tin hende faborito, ni pais faborito, tampoco color of rasa faborito, alcontrario Dios ta stima tur hende igual.

Dios no ta discrimina, pero ora hende laga nan mes wordo gaña door di diabel y cay den pica, nan ta sinti nan mes wordo discrimina, pasobra nan no ta cana den e boluntad di Dios y asina nan no ta agrada Dios.

P'esey e enemigo ta hinca den nan cabes cu otronan ta discrimina nan. Pero ta Spirito di Dios ta aresta y pone nan sinti nan mes malo te ora nan bini bek riba e caminda di Dios. Lesa bon kico tin para skirbi den Romanonan 1 :28 -32).

Wak bon e comportacion di un mucha rebelde, tur momento e tin algo di bisa di su mayornan, tur momento e tin critica cu su hendenan no stim'e, pero locual e no ta bisa ta; Cu e no kier scucha di su mayornan, e no kier para keto y aleha for di mal amistad y p'esey e enemigo ta hinca den su cabes cu su ruman ta mas gusta cu'ne.

Faboritismo ta bon pa deporte, caminda hende por gusta diferente ekipo, pero ora ta trata di amor pa hende, tur hende ta keda hende, pasobra tur Dios a crea hende segun su imagen y semehansa.

Caminda tin distincion di hende eynan e Spirito di Dios no ta presente, Pasobra Dios ta stima nos tur igual. Dios no tin abstencion di persona.

Wak bon tur hende ta hala rosea, pasobra ta Dios ta duna tur hende rosea, aunke nan no ta cana den boluntad di Dios, Dios ta demostra su amor di mantene nan cu rosea.

Señor ta cerca di e hende di curason kibra y ta salba esnan di spirito abati (Salmo 34:18).

Señor ta bisa lo siguiente: No tene miedo pasobra mi ta cu bo, no desmaya pasobra Mi ta cu bo. Lo mi fortalece bo si lo Mi yuda bo si, lo Mi sostene bo cu mi man drechi di husticia (Isaias 41:10).



Pasobra Ami ta Señor bo Dios, Kende ta sostene bo man drechi, Kende ta bisa bo, No tene miedo lo Mi yuda bo (Isaias 41:13).

Den un cas di famia no tin yiu faborito, pasobra esey ta trece odio, division, pasobra lo tin pleito tur momento, pasobra desconfiansa ta reina. Ora mayornan tin yiu preferi nan no ta den e boluntad di Dios.

P'esey tin asina tanto problema cu politica riba mundo pasobra den politica tin faboritismo rond mundo, hasta den e paisnan caminda dictadura ta reina tin faboritismo y esey ta plan di diabel, caminda hopi ta sufri y e resto ta rico cu tur comodidad, pero un cos ta sigur ora bo ta practica faboritismo bo no tin pas.

Mi rumannan, no laga boso fe den nos glorioso Señor Hesus Cristo ta cu un actitud di distincion di persona (Santiago 2:1-4).

Scucha mi rumannan stima, Dios no a scoge e pobernan di e mundo aki pa nan ta rico den fe y pa ta herederonan di e reino, cu E a priminti n'esnan cu ta stim'E? (Santiago 2:8).

Laga nos tur stima otro y pordona otro, manera Dios a pordona nos.

Sinceramente, Pastoor Marcel Balootje

Santo di Dia

Un ehempel di fe y pasenshi

Awe ta Dia di San Simeon

TUR 5 di februari, Iglesia ta conmemora San Simeon, un santo di cual bida ta un testimonio di fe y pasenshi inkebrantabel. Segun e tradicion cristian, Simeon tabata un homber anciano cu a biba na Jerusalem y e tabata conoci pa su gran devocion na Dios.

E tabata un homber husto y piadoso cu tabata spera cu ansha e yegada di e Mesias priminti, confiando plenamente den e palabranan di scritura.

Den e Evangelio di Lucas, ta nara cu Spirito Santo lo a revela na Simeon cu e no lo muri prome cu e mira e Salbador di Israel. Durante varios aña, Simeon a biba en espera, sin sa ki ora ni con e promesa divino lo cumpli, pero nunca el a perde speransa. Su bida tabata marca pa oracion, meditacion y fidelidad na Dios.

Ora cu Maria y Hose a hiba niño Hesus na Tempel pa cumpli cu e ley Hudiu, Simeon, guia pa Spirito Santo, a reconoce e mucha como e Mesias priminti. El a yena di alegria, a tu a e mucha den su brasanan y a bendiciona Dios, proclamando cu finalmente el a mira e salbacion cu Dios a prepara pa tur pueblo. Su oracion, conoci como e "Cantico di Simeon", ta expresa gratitud y paz cu el a experencia e conocemento cu su bida a alcansa su proposito.

San Simeon ta un modelo di pasenshi, perseverancia y fe inkebrantabel. A pesar di e espera prolonga, nunca el a duda di e promesa cu Dios a hacie. Su historia ta invita nos pa reflexiona riba con nos ta enfrenta e dificultadnan den nos bida y con nos por siña warda cu confiansa den e promesanan divino. A



traves di su ehempel, nos por renoba nos fe, sabiendo cu Dios tin un plan pa cada un di nos, hasta ora cu e tempo di espera parce largo.

Awe, door di recorda San Simeon, ta anima nos pa biba cu un fe activo, pa confia cu aunke no semper nos ta comprонde e tempo di Dios, semper tin un proposito divino tras di tur cos.

E importancia di fe y pasenshi den e bida cristian

FE y pasenshi ta dos virtud esencial den e bida cristian. Biba den fe no ta nifica cu tur cos ta resolve rapidamente of sin dificultad, sino confia cu Dios tin un plan pa nos tur, incluyendo ora cu nos no ta comprонde loke ta sosodiendo den nos bida.

Den e carta n'e Hebreonan, ta recorda nos cu fe t'e siguridad di loke ta spera, e conviccion di loke no ta mira (Hebreonan 11:1). Fe ta impulsa nos pa sigui padilanti a pesar di e dificultadnan, confiando cu Dios ta guia nos.

Pasenshi, di un otro banda, t'e capacidad di spera cu speransa y trankilidad, sabiendo cu e tempo di Dios no semper ta cuadra cu nos propio temponan. Den e bida cristian, pasenshi ta wordo cultiva a traves di experiencia ora nos ta enfrenta prueba y reto. Santiago, den su epistola, ta anima nos pa tin pasenshi memey di sufrimento, pasobra pasenshi ta produci un caracter firme y un speransa inkebrantabel (Santiago 5:7-11).

E dos aspectonan aki, fe y pasenshi, ta yuda nos mantene e paz interior y sigui padilanti sin lanta. Ta facil perde speransa ora cu e circunstancianan parce ta abrumador, pero laga nos recorda cu Dios semper ta cu nos y cu e sufrimento temporal ta solamente un parti di su plan eterno. Pasenshi ta siña nos warda lo miho di parti di Dios, sabiendo cu su amor pa nos ta incondicional y cu nunca ta bandona nos.

Prome Minister lo biaha pa Hulanda pa atende varios reunion importante



PROME Minister Evelyn Wever-Croes lo ta biahando e siman aki pa Hulanda pa asisti algun reunion importante na Den Haag. E prome reunion cu Prome Minister lo atende ta cu Prome Minister di Hulanda Dick Schoof p'asina elabora riba algun tema relevante di Aruba y Hulanda. Tambe lo papia riba e desaroyonan andando na Merca despues di e huramentacion di Donald Trump como e presidente nobo y tambe lo papia riba algun desaroyo na Europa.

Prome Minister a indica cu tambe e lo reuni cu Secretario di Estado Zsolt Szabó p'asina manera acorda aña pasa, pasa riba e negociacionnan cu tin andando. Prome Minister tabata wardando riba e formacion di Gobierno di Aruba keda cla, pero mirando cu e proceso aki ta canando un poco slow, el a tuma e decision di bay Hulanda p'asina por tin un miho bista na unda Aruba ta para cu e negociacionnan y con lo continua.

Pa loke t'e negociacionnan cu Hulanda, aña pasa Aruba y Hulanda a yega na un acuerdo cu Secretario di Estado Alexandra van Huffelen pa baha e interes di 6.9% pa 5.1% riba e debe di covid, cu e condicion cu lo mester sigui negocia pa yega na un ley di Reino y p'esaki Aruba tin te 1 di Mei, 2025 pa logra. Prome Minister a indica cu e negociacionnan ta continuando y ta bayendo bon pero a yega momento cu esaki mester wordo atendi riba "bestuurlijkniveau". Hunto cu esaki y conhuntamente cu Arubahuis lo mester atende e retonan cu e Arubianonan bibando na Hulanda ta atende cu nan.

Otro reunion importante cu Prome Minister lo tin durante su bishita na Hulanda ta un reunion cu e Minister di Relacion Exterior. Esaki mirando e impacto cu e situacion actual na Venezuela y e situacion di medida cu e Gobierno nobo di Merca a tuma riba e refugiadonan di otro pais, lo por tin riba pais Aruba.

Banda di tur e reunionnan aki, Prome Minister tambe a haya un invitacion pa atende e di 400 aniversario di e Universidad di Leiden. Esaki sigur ta un momento hopi special, mirando cu su persona a studia n'e Universidad aki. Tambe e lo asisti varios reunion na Arubahuis.

"E lo ta un paar di dia basta carga cu reunionnan pero cada un ta importante p'asina mantene e relacionnan den Reino manera semper mi a haci den e ultimo 7 añanan. E reunionnan aki tambe ta importante mirando cu ta duna espacio pa por adresa e crisisnan cu tin rond mundo y cu di un of otro manera ta afecta pais Aruba", Prome Minister a expresa.

Lagrima y flor por seca,
Su recuerdonan y tur loke el a haci pa nos
lo keda graba pa semper den nos mente y curason.
"Cerca Dios mi alma ta na paz.
Di dje mi salbacion ta bini."
Salmo 62:1

Cu profundo tristesa den nos curason,
Nos ta anuncia cu a bay sosega den brasa di Señor,



Isabelita Maria Sarita Henriquez

Miho conoci como " Isa".
*05-11-1957-†02-02-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

Señor ta mi Wardador, mi n'tin falta di nada;
Den kunuku di yerbe berde, e ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na mi awa trankil, pa mi bolbe hanja forsa.

Cu imenso dolor na nos curason pero conforme cu e boluntad di Dios, Nos ta anuncia e fayecimiento di nos mama, wela y bisawela.



Sra.Vda Petra Stamper-Bermudez

Cariñosamente jama: ''Peshi of Dushi Peta''
*Juni 29, 1935 – † Januari 31, 2025

Na nomber du su mayornan:
† Johannes Stamper
† Tomasa Stamper Geerman

Na nomber su esposo: † Manuel Reginaldo Nadi Bermudez

Yuinan: Ligia y Rudi Thijsen
Mariano y Fior Bermudez
Regelina Bermudez y Angelo Jacobs

Nietonan/Nietanan: Rashel y David Robert Rivera
Roderick Thijsen y Edseline Wouters
Paola Thijsen
† Regbert Bermudez
Riangela Jacobs

Manero Nietonan/Nietanan: Joshua y Jayden Liendo
Fior Danisa De Jesus Hernandez y Nuirkius De Jesus Lake

Bisa nietonan: Jourdán Thijsen
Nyahbelle Robert Rivera
Silus Robert Rivera
Arianí Robert Rivera
Hayley Thijsen
Aliyah Thijsen

Mama di su bisanietan: Marelyn Angela

Rumanan: † Bennie Geerman y †Katharina Geerman y famia
† Felicita Stamper y famia
† Maria y †Chico Ras Stamper y famia
† Frans Stamper y famia
† Basilio Stamper y famia
Luisa y † Coby Yrausquin Stamper y famia

Ayudantenan/Care takers: Milagros Bracho Stamper
Ashley Galicia
Edwina Kock

Cuñanan: † Elsa Cardenas Bermudez y famia
Ninita Kock Bermudez y famia

Omonan: Chou Stamper y famia
Leon Stamper y famia

Prima-rumanan stima: Mariana y Irena Kock y famia

Hijanan: Rosa Martes y famia
Ligia Lattig y famia
Y demas hijanan.

Amigonan di cas:
Agnes Lannoy, Flora Panneflek, Elaine Hoek y famia, Cherly Toppenberg y famia, Vianca Arends-Hoek y famia, Lienchi Rodriguez, Berlinda y Randolf Bareño y famia. Jeritza Lejuez y famia, Chupi y Ludwina Ras, John Freddy Tobón Montoya, Lucia Idora Wever

Comer y comper: Alfonso y Lena Wever
Poli Stamper

Subrino y subrinanan, prima y primonan y demas famianan Bermudez, Stamper, Thijsen, Jacobs, Robert-Rivera, Geerman, Winterdal, Maduro, Kock, Ras, Giel, Yrausquin, Boekhoudt, Vos, Harms, Larres, Croes, Wever, Eckmeyer, Berghok, Martes, Werleman, Henriquez, Angela, Lattig, Vrolijk, su bon bisiñan, amigo y conocirnan, su grupo Flor di Brazil y tambe e miembronan di communion Garoti pa mi ruman.

Si den nos tristeza nos por a lubida algun familiar of conocir, nos disculpa pa esaki.

Nos kier a tuma un momento pa gradici e atencion y cuido pa cu nos mama: Pastor Andrie pa tur e bunita oracionan y attention. Dhr.Augustin Garcia, Dhr.Arend, Dhr.Vallejo, Sr.Liberato Hoek y respond team di Imsan, Sr.Alex Croes y team di Litelife(Nathan, Juni, Danilo) Wijkpersoneel di WGK, Rosa y Rosita Ras pa e cuido den e ultimo momentonan. Di curason nos ta jama boso tur danki.

Acto di condolencia y despedida lo tuma lugar **Diahuebs February 6, 2025** na su hogar ''Rooi Master 5'' di 7:00PM pa 9:00PM. Acto di entiero lo tuma lugar **Diabierna February 7, 2025**. E restonan mortal di nos Dushi Peta lo reposa na su hogar 'Rooi Master 5' for di 10:00AM pa 1:30PM y despues pa Iglesia Cristo Rey di 2:00PM pa 4:00PM, y nos lo sigi pa santana Catolico San Jose na Savaneta.

Ta lamenta cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde eta ponemi sosega
E ta hiba mi na awa trankil pa mi bolbe haña forsa
Salmo 23

Cu tristesa na nos curazon, nos ta anuncia fayesimento di:

Sra. Antonieta Isidra Ras



vuida di Martinus
*10 Mei 1961 - †29 januari 2025

Na nomber di su:
Esposo:
†Sr. Anthony Martinus

Mayornan:
†Juan Ras & Sra. Catharina Paesch-Ras

Rumanan:
Fabian Ras & Sra. Anna Maria Geerman-Ras y Yiunan
Pascual Ras & Sra. Elvira Jimenez
Patricio Ras & yiunan
†Juan Ambrosio Ras & Sra. Gloria Gomez
Jhonny Paesch
Sra. Abelina Ras & Yiunan

Sobrino y sobrinanan:
Francis Dyron Ras, yiu Anaisa Franken y esposa Oraima Willems y yiu;
Arnissen Ras y yiu nan;
†Reina Carolina Roga y yiunan;
Jair Roga y yiu su pareha Thaixsienne Alvarez
Tyron Ras
Lindsey Roga y yiu
Luis Angel Diaz

Swa:
Arnold Martinus & yiunan y pareha Leticia Valdez

Tanta:
Reinita Ras & Yiunan

Madrina:
Rogelia Romero vuida di Paesch & Yiunan

Padrino:
Luis Briezen vuido di Roga & Yiunan

Omonan y Tanta di respet:
Jose Rivero (Mo buchi) esposa Margarita (Ita) Dirksz
Macario Kock (Tio Cai)

Primo y primanan (mucho pa menciona) y nan respective famianan

Su prima stima Drs. Nataly Kingsale vuida di Schwengle

Su ihanan, amiga y amigonan, manera yiunan (mucho pa menciona), conocirnan, bisiñanan
Ex coleganan di De Wit Store Van Dorp.

Demas famianan:
Ras, Martinus, Paesch, Geerman, Noguera, Kingsale, Faneyte, Romero, Jimenez, Gomez, Roga, Diaz, Valdez, Alvarez, Franken, Willems, Cornelis, Luciana, Briezen, Lopez, Wever, Maduro, Rasmijn, Vanterpool, Zijlstra, Tromp, Stamper, Martis, Schwengle, Kip, Statie, Rodriquez, Abdul, Rivero, Dirksz Y Kock.

Ta invita demas familiarnan, bisiñanan, amiga y amigonan, conocirnan pa asisti na acto di Entiero cual lo tuma lugar **Diaranson 5 di Februari 2025** di 2pm – 4pm na Misa Santa Theresita na San Nicolas sigi pa Santa Central situa na Sabana Basora, Pos Chikito.

Oportunidad pa Condolencia lo ta **Diamars 4 di Februari 2025** di 6pm – 8pm na Olive Tree Funeral Care & Crematory na San Nicolas den Bernhardstraat.

Nos mas sincero disculpa si den nos tristesa nos por a lubida di menciona un of mas miembro di familia of conocir nan.

Lamentabelmente despues di entiero no por ricibi bishita di condelencia na cas.





“Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Rolando Facundo Bernadina

Mihor conoci como: “Ronny”
*27-11-1950 - †31-01-2025

Oportunidad pa condolencia:
dialuna 10 di februari 2025 di
7 pm pa 9 pm na Aurora Funeral Home

Ta invita pa e acto di despedida cu lo tuma lugar **diamars 11 di februari 2025** na misa Pro Catedral San Francisco na Playa di 2 pm pa 4 pm. Sigi pa e a cto di cremacion den seno di famia.





“Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi
ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke
Señor ta hasi” Salmo 33

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento inesperadamente di:

John Steve van der Linden

*20-03-1968 - †02-01-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues





“Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Walfrida Jacintha Maria Werleman-Tromp

*03-12-1963 - †02-02-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues







Gradicimento

Na nomber di su yiu Lenny Solognier-Croes y esposo, nieto y nietanan y demas famia kier a gradici tur esnan cu a tuma e tempo pa den un of otro forma manda nan palabra di condolencia y cu a compaña nos na e acto di despedida di nos querido tata, welo, ruman, swa y amigo

Lucas Dominico Johannes Croes

Boso muestra di atencion ta wordo hopi aprecia y tabata un gran consuelo pa nos y a duna nos forza den nos tristesa. Un danki na un y tur cu a yama of manda mensahe por medio di diferente forma di comunicacion cu palabranan di consuelo y sosten.
Tambe un danki special na dokternan, specialistanan, enfermeronan di Dr Horacio Oduber Hospital.

Inivitacion pa e ultimo santo sacrificio di misa cual lo tuma lugar riba:
diamars 4 februari 2025 pa 7 pm na misa Santa Filomena na Paradera.





My sweet boy, our swordfish killer, our son, Kyle Ri's brother, a super friend to many, knowledgeable beyond expectations, dare devil, adventurous and a joker, none of us were prepared for this news.

None of us saw this coming. You had holidays coming but did not want us to know when you were coming.

Bryon Shaughn Richardson

*20-06-1996 – 31-01-2025

Date and time will be announced later.





“Bou di alanan di Dios mi ta sigur”
Abo ku ta biba bou di amparo di Altisimo, ta hospedá den sombra di Dios Omnipotente, bisa Señor:
“Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende mi ta pone mi konfiansa”
Salmo 91:1-2

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Humphrey S. Hewitt

Cariñosamente yama “Piet”
*28-10-1949 - †31-01-2025

Acto di dedpedida lo wordo anuncia despues




"Quien como Santo Dios su gran
Santa boluntad en su sociego paz micericordia
perdon por toda su falta."

Habri portanan santu pa mi,
mi ke drenta y alabá Señor.
Ata e porta di Señor akí,
tur e fielnan ta pasa den dje.
Mi t'alabá bo pasobra B'a skucha mi,
pasobra B'a manda mi salbashon.
Salmo 118: 19-20-21

Cu dolor na nos curason,
nos ta particpa fayecimento di nos ser stima:

Sra. Ubaldina Severino

Cariñosamente yama "Uba"
*30-11-1945 - †23-01-2025

Na number di su:
Casa:
Antonio Tejada Polanco

Yiunan:
Belky de Cuba-Severino
Pedro Tejada
Arelis Tejada
Gladys Corona-Tejada y Leoncio Corona
Ana Rodriguez-Tejada y Moreno Rodriguez
Lilian Paredes-Tejada

Nietonan:
Henry Domingues Tejada, Junior Domingues Tejada, Jeremy Tejada, Jereld Tejada, Michael Tejada Paredes, Brandon Tejada Paredes, Yelitza Tejada Paredes, Marcos Tejada, Estephany Tejada, Erick Tejada, Merline Quezada, Kenji Quezada, Elio Corona, Elizabeth Corona, Yesica Corona, Yenelly de Cuba, Dairon de Cuba, Nathan de Cuba

Rumannan:
Luz Maria, Josefina, Pedro, Ana Rosa, Marcela, Natividad.

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, tanta y omonan, amigo y amiganan, conocirnan.

Demas famia:
Tejada, Severino, de Cuba, Paredes, Dominguez, Corona y demas famia na Sto Domingo y Hulanda.

Acto di condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home **diamars 4 di februari 2025** di 7'or pa 9'or di anochi.

Entiero lo tuma lugar na Misa San Francisco na Playa **diaranson 5 di februari 2025** di 2'or pa 4'or di atardi. Despues lo sali pa Santana Gobierno na Playa.

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.




"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi". - Salmo 33

A fayece cristianamente na Santo Domingo

Luisa Cristal Kelly

*6 April 1992 - †1 Februari 2025

Na nomber di su:
Mayornan:
Jacinto Kelly
Juliana Kelly

Rumannan:
Ernesto Kelly y famia
Luis Julian Cruz y famia

Acto di entiero lo worde anuncia despues




No corda riba mi cu tristeza, No corda riba mi cu lagrima.
Corda riba mi cu sonrisa y harimento. (Author J.M.)

Cu inmenso tristeza na nos curason nos ta participa fayecimento di nos Esposa, Mama, Wela stima:

Bernadeta L M. Maduro Tromp

Cariñosamente yama :"Deta, Chideta & Mama Deta"
*18 Jul 1952-†31 Jan 2025

Na nomber di su:
Esposo:
Esteban "Banban" Maduro.

Yiunan:
Joanne Maduro & Lionel Stacie
Josette " Josie " Maduro & Alejandro Rua
Jonathan " Buchi " Maduro & Erilu Arcaya

Andre Da Silva (Na Hulanda)

Su nietonan cu e la stima hopi:
Christian Boekhoudt & Daniela Rodriquez
Josthan Maduro & Ines Ortegana
Jeevan Maduro
Erian Maduro

Rumannan:
Rudolf " Rudi " Tromp na Hulanda
Sharmila " Lila " Tromp
Alida " Dachi "& David " Tachi " Franken

Subrinonan:
Aaron Franken

Jonathan Tromp & famia
Jeffrey de Cuba
Alexander Da Silva & famia

Mama di su prome nieto:
Daisy Boekhoudt

Swa & Cuñanan:
† Fidelia " Betty " Maduro & famia
† Lorenzo "Encho " Maduro & famia
Flora " Mina " Maduro & famia
Maria Croes - Maduro & famia
Lucia Maduro & famia
Isidora " Dora " Krozendijk Maduro & famia
Inocencio "Ino " Maduro & famia
Rita Maduro & famia
Julian Maduro & famia

Primo, Primanan & famia, Ihanan, Comper & Comernan
Su amigonan di " Paga Bo Luz Bar "& bon bisinianan
Ex Coleganan di Brenchie's & Cheng's, Manton Lottery
Y tur Cu e la stima manera un yiu.

Demas famia: Tromp, Maduro, Stacie, Rua, Arcaya, Boekhoudt, Rodriquez.
Ortegana, Franken, Da Silva, Rafaël, De Freitas, Gavidia, Baarh, Dijkhoff,Bernadina. Ridderstaat, Gomez, Vroljk, Martinez. Seegers, Geerman. Van Dalen. Jacobs, Quandus, Hart, Croes, Kelly, Christaans, Lampe, Henriquez. Flanegin, Lopez, Werleman, Diaz, Orman, Rosel, Velasquez, Giel, Wolft, Farro, Martis, Koolman, Frank, Wiliams, Zievinger, Feliciana, Colina, Wilems, Petronia. Van der Biezen, Morris, De Cuba, Krozendijk, Carrasquero, Marin, Schoop, Serje, Lodowica,Van Rooijen, Maria, Vielma.

Na lugar di fior of krans lo aprecia un donacion pa un bon causa, lo fin un box
disponible.

Nos disculpa cu si den momento di nos tristeza nos lo por a lubida un famia of
conoci.

Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home **Diahuebs 6 di Februari 2025** di 7or pm pa 9or pm.

Acto di entiero lo tuma lugar **Diabierna 7 di Februari 2025** na Misa Sta. Anna na Noord di 2or di atardi pa 4or di atardi y despues lo sali bai pa santana catolico na Noord.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.




"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa". - Salmo: 23

nos ta anuncia fayecimento di:

Lucia O. Dirksen

*13-12-1947 - †22-01-2025

Na nomber di su:
Rumannan:
Vdo Emiliano (Emi) Dirksen y yiunan
Escolastico (Tico) Dirksen
Sixto Dirksen
Gisela Dirksen y Milo Werleman

Sobrino - Sobrina-nan:
Rolando Dirksen
Evelina y Egbert Brete Dirksen y yiunan
Johnny Dirksen y Carol Dijkhoff y yiunan
Renald y Mary Dirksen y yiunan
Raul y Janine Dirksen y yiunan
Raymond y Alexandra Dirksen y yiunan
Randy Dirksen y Clarisa
Jane y Roberto Geerman Dirksen y yiunan
Leo Kelly y yiu
Angel Kelly y Dilenia y yiunan
Bernadette Ellis

Manera Sobrino: Freddy Rina

Sobre Sobrino (a) nan:
Eduard y Wency Brete y yiu
Ederick y Brillitte Brete y yiunan
Egbert y Jetzee y yiu
John y Sharlin Dirksen
Jean- Lyne y Jaimy-Lyne Dirksen
Mayron Dirksen na Hulanda
Rose-Anne Dirksen y yiu
Jessica Dirksen y yiu
Daniel Geerman na Hulanda
Susan Geerman y Norwin y yiunan
Stephany Geerman y Angelo y yiunan
Denilson Geerman
Devyne Geerman na Hulanda
Leandra Kelly
Luis Kelly

Sobre Sobrina: Arzulaine y Shantal Arzuza Avita

Ihanan:
Raul Dirksen
Randy Dirksen
Jesenia Caranza

Personan Stima:
Zeraida y Gregory y Maduro – Romero

Amigo - Amiga – nan Rendy y Jesseliene Ras, Shirley Rijna, Margo Bislip, Vera Bislip, Mimi y Frederick Croes y yiu, Sharin Noguera, Milo y Sobea Ras

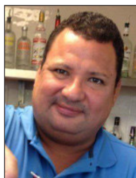
Primo y Prima nan Comer y Comper nan y demas famianan
Ex coleganan di KVK y Amistad Take Away

Ta invita tur bisiñanan, amigo(a)nan y conocir nan pa asisti na e acto di entiero cual lo tuma luga **Diasabra 8 di februari 2025** saliendo for di papilon 113 despues pa santana Catholico Santa maria na Santa Cruz.

E Restonan di Lucia lo ta Reposa for di 12' or di merdia pa 3:00 pm na papilon # 113

Adres pa Condolencia: Papilon113

Disculpa nos si den nos momento di tristeza nos por a lubida algun miembro di famia




Lagrima y flornan por seca, pero su recuerdonan y tur loke el a haci y significa pa nos, lo keda graba pa semper den nos mente y curason.

"Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di DJ'E mi salbacion ta bin"
Salmo 62:1

Cu teribel dolor nos ta partisipa fayecimento inespera na Santo Domingo di nos yiu y ruman

Joaquin Giovanni Vrolijk

Cariñosamente yama "Ivan"
*01-08-1969 - †27-12-2024

Na nomber di su
Tata:
Joaquin Vrolijk

Mama:
Filomena Maria Vrolijk – Kelly

Ruman:
Vernon Siegfried Vrolijk

Su Amiga Stima:
Nathaly Domingues

Su Tanta y Omonan:
Geronimo "Romo" y Frida Croes
Brigida Croes
Tuyo Willems y Ina Kneght
Luisito Willems
Eri Willems y Lima Fingal

Tanta Grandi Stima:
Sisi Willems

Primo y Primanan na Aruba, Merca, Hulanda, Corsou, Costa Rica, Oostenrijk, Belgica

Demas Famia:
Vrolijk – Kelly – Croes – Willems – de Freitas – Wild – Provence –Archangel – Tromp – Meyboom – Washizaki – Loefstop – Rosado – Albertsz

Ta Invita na Acto di Despedida cual lo tuma lugar **Diaranzon 5 Februari 2025**
2or – 4or PM na Aurora Funeral Home.

Un disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia

Despues di ceremonia no lo ricibi bishita di condolencia na cas




"I have fought the good fight, I have finished the race, I have kept the faith." -
2 Timothy 4:7

It is with deep sadness that we announce the passing of our beloved: husband, father, brother, brother-in-law, uncle, cousin, and friend.

Edward Alexander Anderson

Better known as " Andy, Eddy or Adarn"
* April 4, 1950 - † January 18, 2025

The date for the funeral service will be announced later.




Mira con Dios a salba mi,
Tur mi confiansa ta den djE,
Mi n' tin miedo:
Señor Dios ta mi forsa, mi refugio.
E mes t'Esun cu a salba mi.
Isaías 12:2

Cu dolor na nos curason, pero conforme cu señor su bolundad, Nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Cecilio Efraim Croes

*1 Februari 1939 - + 29 Januari 2025
Mihor conoci como Mo Fein, Mo frem of Momo
Ex-empleado di Garage
Cordia Company (Toyota)

Na nomber di su Casa:
Sra Angelita Croes-Wernet

Mecos cu yiunan:
Rodney Kamperveen, Raymond Kamperveen, Joanne Angela-Kamperveen, Jorienne y Georvin Angela

Rumannan:
†Agnes & + Ciriaco Theysen-Croes y famia
†Felix (Shontan) & +Eve Croes-de Cuba y famia
†Aura & + Juan Theysen-Croes y famia
†Chico y Chichi Croes-Yarzagaray y famia
†Ina Croes

Swa y cuñanan:
†Frans & +Chimina Wernet-Maduro y famia
†Scolly & +Benny Vingal-Wernet y famia
†Rosa & + Panchito Geerman-Wernet y famia
Do & +Foyen Wernet-Croes y famia
Ady & + Carlos Noguera-Wernet y famia
Mario & Lidia Wernet-Bisslip y famia
†Maria & +Robby Rasmijn-Wernet y famia
†Leoncita (Sita) & +Robby Maduro-Wernet y famia
†Rochi & Miriam Wernet-Larez y famia
Ronny y Jetty Wernet-Nasier y famia
Aura & +Johnny Kamperveen-Wernet y famia
Roberto & Tarcila Wernet-Arends y famia
†Benny & Viola Wernet-Wouters y famia

Ihanan, primo y primanan, subrino y subrinanan, comer y compernan, demas famia y conocirnan.

Ta invita pa e acto di entiero cual lo tuma lugar **Diahuebs 6 Februari 2025** di 1or pa 4or di atardi na Misa Cristo Rey na Brazil (Catolico) y despues ta sali pa santana Central na Sabana Basora.

Nos disculpa cu si den momento di nos tristeza nos lo por a lubida un famia of conocí.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos lo no ricibi bishita di condolencia na cas.




Drenta su portanan cu gradicimento,
drenta su tempel cu cantica di alabansa,
glorific'e, bendiciona su Nomber. Salmo 100:4

Cu dolor na nos curason,
nos ta participa fayecimento di:

dr. Rudolf M.M. Jessurun

"Rudy"
*25-04-1934 - † 28-01-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues




Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra
na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Autor: Cado Wever.

Cu inmenso dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento inespera di nos kerido ruman y omo:

Sr. Hector Alfred Maduro

Mihor Cconoci Como "Aleman"
*23-03-1964 - †25-01-2025

Mayornan :
† Tata: Presentacion Shoni Maduro
† Mama: Federica Rica Boekhoudt

Na nomber di su:
Rumannan:
Judith Maduro y famia na Hulanda
Elvis Maduro y Judtih van der Biezen
Melvin Maduro y famia
Kenneth Boekhoudt y Sharlyn y famia
Shamin y Jude Pieters y famia
Shida Boekhoudt y famia
Karin Petrochi y famia na Hulanda

Sobrino y Sobrinanan

Primo y Primanan

Coleganan di trabao di Felipe Construction y WEB departamento di maintenance.

Bisinja y conocirnan

Su amigonan di Softball Team
Janis Softball Team
Flenge Flenge Softball Team
Now & Never Softball Team

Su Sobrino stima:
Elvis Junior Maduro

Y demás conocirnan

Tanta y Omonan:
Vda. Chanita Hernandez y famia
Vda. Mathilde Paskel y famia
Alfonso Boekhoudt y famia
Juanita Boekhoudt
Selsa y Donny Tjen A Kuoei

Amigonan di cas:
Melvin Fingal, Elvis Willems

Demas Famia:
Maduro, Boekhoudt, Paskel, Hernandez, van der Biezen, Tromp, Pieters, Petrochi, Henriquez, Kock, Kelly, Donata, Ruiz, Werleman, Flanegin, Geerman, Lampe, Florencio, Stamper, Ras, de Cuba, Dubero, Croes, Fingal, Wever,Vrolijk, Cortes.

Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home **diaranson 5 di februari 2025** di 7'or pa 9'or di anochi.

Acto di entiero lo tuma lugar na Misa Inmaculada Concepcion na Sta Cruz **diahuebs 6 di febrauri** di 2'or pa 4'or di atardi.

Despues lo sali pa Santana Catolico na Sta Cruz. Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida algún famia.

Despues di entiero no ta ricibi visita di condolencia na cas.